

Terminal mobile BlackBerry

Réseau CDMA 800/1900 MHz

Guide de démarrage

Guide de démarrage du terminal mobile BlackBerry
Dernière modification : 1er avril 2003

Référence : MAT-06269-001

Au moment de la publication, cette documentation est conforme au logiciel version 3.6.1.

© 2003 Research In Motion Limited. Tous droits réservés. Les familles BlackBerry et RIM de marques, images et symboles apparentés sont la propriété exclusive de Research In Motion Limited. RIM, Research In Motion, « Toujours en service, toujours connecté », le symbole représentant une enveloppe animée et le logo BlackBerry sont déposés auprès du Bureau américain des brevets et marques et peuvent être en instance ou déposés dans d'autres pays. Toutes les autres marques, noms de produit, noms de société, marques déposées et marques de services sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Le terminal mobile et/ou le logiciel associé sont protégés par copyright, par des traités internationaux et divers brevets, y compris un ou plusieurs des brevets américains suivants : 6,278,442 ; 6,271,605 ; 6,219,694 ; 6,075,470 ; 6,073,318 ; D445,428 ; D433,460 ; D416,256. D'autres brevets sont déposés ou en instance dans plusieurs pays du monde. Visitez le site www.rim.com/patents.shtml pour obtenir la liste actuelle des brevets applicables.

Alors que tout a été mis en œuvre pour assurer l'exactitude technique du document, les informations qui y sont contenues sont sujettes à des modifications sans notification et ne constituent pas un engagement de la part de Research In Motion Limited ou de l'une de ses filiales, membres, agents, titulaires de licence ou revendeurs. Il n'existe aucune garantie, expresse ou implicite, quant au contenu du présent document.

Protégé par licence de QUALCOMM Incorporated et par un ou plusieurs brevets déposés aux États-Unis et/ou par tout autre brevet correspondant dans d'autres pays :

4,901,307	5,490,165	5,056,109	5,504,773	5,101,501
5,506,865	5,109,390	5,511,073	5,228,054	5,535,239
5,267,261	5,544,196	5,267,262	5,568,483	5,337,338
5,600,754	5,414,796	5,657,420	5,416,797	5,659,569
5,710,784	5,778,338			

Research In Motion Limited
295 Phillip Street
Waterloo, ON N2L 3W8
Canada

Publié au Canada

Sommaire

Consignes de sécurité importantes	5
Informations importantes relatives à la sécurité/conformité	13
Déclaration de conformité de la FCC (États-Unis).....	17
Industry Canada, homologation	18
Présentation de votre solution mobile	19
Présentation de votre solution BlackBerry	21
Ce guide me convient-il ?.....	25
À propos de ce guide	26
Contenu du coffret	28
Configuration requise	31
Assistance à la clientèle	32
Démarrage	33
Avant de commencer.....	34
Préparation du terminal mobile	36
Insertion de la batterie	37
Chargement de la batterie du terminal mobile.....	38
Mise sous et hors tension du terminal mobile.....	44
Activation et désactivation de la radio.....	45
Enregistrement sur le réseau mobile	46
Installation du logiciel Desktop	49
Ajout d'applications du terminal mobile au logiciel Desktop	52
Connexion du terminal mobile à l'ordinateur à l'aide d'un port série.....	55

Chargement des applications du terminal mobile.....	56
Intégration à un compte de messagerie d'entreprise.....	58
Intégration à un compte de messagerie de fournisseur d'accès Internet nouveau ou existant	60
Envoi d'un e-mail d'essai.....	60
Lecture de l'e-mail d'essai	62
Réglage de la date et de l'heure.....	63
Verrouillage du terminal mobile.....	65
Émission d'appels d'urgence	67
Informations sur le produit.....	69
Caractéristiques physiques	69
Affichage et commandes	69
Alimentation	70
Températures de fonctionnement et de stockage recommandées	70
Spécifications radio	71
Conformités.....	71
Index	73

Consignes de sécurité importantes

Veillez lire attentivement ces consignes de sécurité et ces instructions d'utilisation avant d'utiliser le terminal mobile BlackBerry, sa station d'accueil/chargement ou toutes les autres unités de chargement du terminal mobile BlackBerry. Conservez ces instructions pour les consulter ultérieurement.



Remarque : Consultez la section « Informations importantes relatives à la sécurité/conformité » à la page 13 pour plus d'informations sur les instructions de sécurité et les informations de conformité du terminal mobile BlackBerry 6750™.

SÉCURITÉ EN MATIÈRE D'ÉLECTRICITÉ

Ce terminal mobile (réf. R6120CN) peut être utilisé sur le secteur ou rechargé à l'aide de la station d'accueil ASY-04060-001 (réf. de commande ACC-04746-005) avec l'adaptateur de courant PWR-04615-000, le chargeur de voyage ASY-05022-001 (ACC-04172-001), le chargeur de voiture ASY-03939-001 (ACC-04051-001) ou toute autre unité de chargement fournie ou spécifiquement agréée

Consignes de sécurité importantes

par RIM pour une utilisation de cet équipement. Toute autre utilisation annulera toute garantie accompagnant cet appareil et peut être dangereuse.



Avertissement : Avant d'utiliser le terminal, vérifiez que la tension du secteur correspond à la tension d'entrée imprimée sur le bloc d'alimentation.

À utiliser sur le secteur muni d'un disjoncteur de 16 A max.

À protéger de la pluie battante. À utiliser à l'intérieur uniquement.

ACCESSOIRES

N'utilisez que les accessoires agréés par RIM. L'utilisation d'un accessoire non agréé par RIM avec le terminal mobile annulera toute homologation ou garantie applicable au terminal mobile, et peut être dangereuse.

CONDUITE

Consultez la législation et les règlements relatifs à l'utilisation des appareils mobiles en vigueur dans les pays où vous faites usage de votre véhicule. Respectez-les. L'utilisation d'un dispositif d'alerte pour actionner les phares ou l'avertisseur sonore d'un véhicule sur la voie publique est interdite.

N'utilisez pas le terminal mobile dans un environnement nécessitant toute votre attention, par ex. lorsque vous conduisez un véhicule. Si vous devez vous servir de votre terminal mobile en voiture, demandez à un passager de l'utiliser pour vous ou arrêtez-vous dans un endroit sûr. En voiture, n'utilisez pas d'unité de chargement pour ranger votre terminal mobile.

Les signaux RF risquent d'avoir une incidence sur les systèmes électroniques installés ou protégés de manière incorrecte dans les véhicules motorisés. Vérifiez cet aspect auprès du fabricant du véhicule ou de son représentant. Consultez également le fabricant au sujet de tout équipement ajouté à votre véhicule.

Pour les véhicules équipés d'un airbag

La force de déploiement de l'airbag est importante. NE placez PAS d'objets, notamment un équipement mobile portable ou installé, comme le terminal mobile BlackBerry, sur l'airbag ou dans sa zone de déploiement. Si l'équipement mobile embarqué n'est pas correctement installé et si l'airbag se déploie, vous pourriez être gravement blessé.

DISPOSITIFS ÉLECTRONIQUES

La plupart des équipements électroniques modernes sont protégés contre les signaux RF. Toutefois, certains équipements électroniques peuvent ne pas l'être contre les signaux RF du terminal mobile.

Stimulateurs cardiaques

Consultez un médecin ou le fabricant de votre stimulateur cardiaque pour toute question relative aux effets des signaux RF sur votre stimulateur. Si vous disposez d'un stimulateur cardiaque, vérifiez que vous utilisez le terminal mobile conformément aux consignes de sécurité associées à votre stimulateur, par exemple, celles indiquées ci-dessous.

- Lorsque le terminal est SOUS tension, maintenez-le toujours à plus de 20 cm du stimulateur cardiaque.
- Ne placez pas le terminal dans une poche poitrine.
- Si le terminal mobile dispose d'une option vocale, écoutez de l'oreille opposée au stimulateur cardiaque lorsque vous passez ou recevez des appels pour limiter les risques d'interférence.
- Si vous pensez qu'une interférence se produit, **DÉSACTIVEZ** immédiatement la radio du terminal mobile.

Consignes de sécurité importantes

Appareils auditifs

Certains terminaux mobiles numériques peuvent créer des interférences avec certains appareils auditifs. Dans ce cas, consultez votre fournisseur d'accès ou le fabricant de votre appareil auditif pour envisager des solutions de rechange.

Autres appareils médicaux

Si vous utilisez un autre appareil médical personnel, consultez son fabricant pour déterminer s'il est protégé de manière adéquate contre l'énergie RF externe. Votre médecin peut vous aider à obtenir ces informations.

DÉSACTIVEZ la radio de votre terminal mobile dans les centres de soins lorsqu'un règlement affiché vous y invite. Les hôpitaux ou les centres de soins peuvent utiliser du matériel sensible à l'énergie RF externe.

Avis

DÉSACTIVEZ la radio de votre terminal mobile dans les établissements où des avis vous y invitent.

ZONES DE TIR

Pour éviter toute interférence avec des opérations de tir, DÉSACTIVEZ la fonctionnalité mobile de la radio de votre terminal mobile lorsque vous vous trouvez dans une « zone de tir » ou dans une zone où est affiché l'avis suivant : « Éteignez les radios bidirectionnelles. » Respectez tous les signaux et instructions.

MILIEUX PRÉSENTANT DES RISQUES D'EXPLOSION

DÉSACTIVEZ la radio de votre terminal mobile lorsque vous vous trouvez dans une zone présentant des risques d'explosion et respectez tous les signaux et instructions. Une étincelle dans une zone de ce type risquerait de provoquer une explosion ou un incendie et d'entraîner des blessures corporelles, voire la mort.

Les zones présentant des risques d'explosion sont souvent (mais pas toujours) clairement signalées. Il s'agit notamment de zones de ravitaillement, telles que des stations d'essence ; de la cale d'un navire ; des établissements où s'effectue le transfert ou le stockage de carburants ou de produits chimiques ; de véhicules utilisant du gaz de pétrole liquéfié (tel que du propane ou du butane) ; des zones où l'air contient des produits chimiques ou des particules, telles que les céréales, la poussière ou les poudres métalliques ; et de toute autre zone où vous seriez normalement invité à couper le moteur de votre véhicule.

AUTRES DIRECTIVES SUR LA SÉCURITÉ

Batterie : Débarrassez-vous de votre terminal mobile de manière appropriée. Étant donné que l'appareil contient une batterie au lithium, ne brûlez jamais le terminal mobile ni la batterie.

Débarrassez-vous de la batterie au lithium en respectant les lois et règlements en vigueur dans votre pays relatifs à l'élimination de ces types de matériaux. Pour recharger la batterie, utilisez uniquement les chargeurs agréés. Conservez la batterie hors de portée des enfants.

Consignes de sécurité importantes



Avvertissement : Le non-respect des conditions d'utilisation de la batterie peut entraîner un risque d'incendie ou de brûlure chimique. Ne la démontez pas, ne l'écrasez pas, ne la percez pas et ne la soumettez pas à une température supérieure à 60 degrés Celsius. Ne mettez pas d'objets métalliques en contact avec les bornes de la batterie. Utilisez uniquement les batteries recommandées par Research In Motion pour le terminal mobile BlackBerry 6750. L'utilisation d'une autre batterie peut présenter un risque d'incendie ou d'explosion.

Source d'alimentation : L'unité de chargement et toutes les autres unités de chargement ne doivent être utilisées qu'à l'intérieur et avec le type de source d'alimentation indiqué sur l'étiquette. N'utilisez en aucun cas le chargeur de voyage ou toute autre unité de chargement à l'extérieur ou dans une zone exposée aux intempéries. Reportez-vous aux instructions d'utilisation de ce manuel pour plus d'informations sur la batterie et la source d'alimentation.

Ne surchargez pas les prises murales, les rallonges électriques ou les prises électriques intégrées, un incendie ou un choc électrique risquerait en effet de se produire. Pour éviter d'endommager le cordon d'alimentation ou la prise, il est recommandé de tirer sur la prise et non sur le cordon au moment de débrancher l'appareil d'une prise murale ou d'une prise électrique.

Liquides et corps étrangers : N'introduisez jamais d'objet de quelque nature que ce soit dans les ouvertures du terminal mobile BlackBerry ou de ses accessoires, des pièces pourraient être court-circuitées et un incendie ou un choc électrique risquerait de se produire. N'utilisez jamais le terminal mobile ou ses accessoires à proximité d'eau (par exemple, près d'une baignoire ou d'un lavabo, dans un sous-sol humide, près d'un bassin de natation, etc.). Ne renversez pas de liquide sur le terminal mobile ou sur ses accessoires. Avant de nettoyer le terminal, débranchez l'unité de chargement de la prise.

Stabilité : Ne posez jamais le terminal mobile, l'unité de chargement ou tout autre accessoire sur une surface instable, par exemple un chariot, un guéridon, un trépied, une étagère ou une table. Il peut

tomber et blesser sérieusement un enfant ou un adulte et/ou endommager le terminal mobile, l'unité de chargement ou tout autre accessoire. Lorsque vous utilisez le terminal mobile avec des unités de chargement, assurez-vous que l'unité de chargement est posée à un endroit stable et sûr et disposez le cordon de façon à éviter de blesser quelqu'un, en le faisant trébucher ou en lui infligeant une décharge électrique.

Entretien : N'utilisez pas de produit d'entretien ou de solvant liquide ou en aérosol. Ne nettoyez le terminal qu'avec un chiffon sec.

Température élevée : Le terminal mobile et ses accessoires doivent être éloignés de toute source de chaleur, telle que les radiateurs, les registres de chaleur, les poêles ou tout autre appareil (y compris les amplificateurs) produisant de la chaleur.

Cordon d'alimentation : Éloignez le cordon d'alimentation du passage, veillez à ce qu'il ne soit pas pincé au niveau de la fiche, des prises électriques et du point de sortie de l'appareil. Débranchez l'appareil pendant les orages ou s'il reste inutilisé pendant longtemps.

Service : Débranchez l'unité de chargement de la prise et signalez le problème concernant le terminal mobile, l'unité de chargement et tous les accessoires au personnel d'entretien qualifié si :

- le cordon d'alimentation, la prise ou le connecteur sont endommagés ;
- du liquide a été renversé ou des objets sont tombés sur le terminal mobile, l'unité de chargement ou l'un des accessoires électriques ;
- le terminal mobile, l'unité de chargement ou les accessoires ont été en contact avec de l'eau ou exposés à la pluie ;
- le terminal mobile, l'unité de chargement ou les accessoires s'avèrent très chaud au toucher ;

Consignes de sécurité importantes

- le terminal mobile, l'unité de chargement ou les accessoires sont tombés ou ont été endommagés ;
- le terminal mobile, l'unité de chargement ou les accessoires ne fonctionnent pas normalement, même si vous respectez les instructions de ce guide ;
- le terminal mobile, l'unité de chargement ou les accessoires présentent un changement significatif en matière de performances.

Tout entretien doit être effectué par un personnel d'entretien qualifié.

N'essayez pas de démonter le terminal mobile, l'unité de chargement ou tout autre accessoire.



Avertissement : Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil ou les accessoires à la pluie ou à l'humidité. Ne réglez que les commandes décrites dans ce manuel. Un réglage inapproprié des autres commandes peut provoquer un endommagement de l'appareil et nécessite souvent l'intervention d'un technicien qualifié pour rétablir le terminal mobile, l'unité de chargement ou les accessoires.

Le non-respect des consignes de sécurité contenues dans ce guide annulera la garantie limitée et peut entraîner la suspension ou le refus des services offerts au contrevenant et/ou une poursuite juridique.

Informations importantes relatives à la sécurité/conformité

Pour les utilisateurs du terminal mobile BlackBerry 6750

EXPOSITION AUX SIGNAUX DE RADIOFRÉQUENCE

Votre terminal mobile est un émetteur-récepteur radio à faible puissance. Lorsqu'il est SOUS tension, il reçoit et envoie des signaux de radiofréquence (RF). Votre terminal mobile est conforme aux directives de la Commission fédérale des communications (FCC) du gouvernement américain et de l'Industry Canada (IC) du gouvernement canadien respectant les niveaux de sécurité d'exposition RF pour les terminaux mobiles, et conformes aux normes de sécurité suivantes, définies par les organismes de normalisation américains, canadiens et internationaux :

- ANSI/IEEE C95.1-1999, IEEE, norme pour les niveaux de sécurité compatibles avec l'exposition des personnes aux champs électromagnétiques de radiofréquence, 3 kHz à 300 GHz
- Conseil national de mesure et de protection contre les rayonnements (NCRP) rapport 86, -1986, effets biologiques et critères d'exposition aux champs électromagnétiques de radiofréquence
- Département canadien de la santé, code de sécurité 6, 1999, limites d'exposition des personnes aux champs électromagnétiques de radiofréquence dans une gamme allant de 3 kHz à 300 GHz
- Commission internationale de protection contre les rayonnements non ionisants (ICNIRP) 1998, directives pour la

Consignes de sécurité importantes

limitation de l'exposition aux champs électromagnétiques, électriques, magnétiques variables (jusqu'à 300 Ghz)

Pour rester conforme aux lignes directrices en matière d'exposition RF de la FCC et de l'IC, n'utilisez que les accessoires fournis ou agréés par RIM conçus pour être utilisés avec le terminal mobile BlackBerry 6750. Le terminal mobile BlackBerry est conçu pour être transporté dans un étui agréé par RIM, lorsque vous le prenez avec vous. Si vous transportez le terminal mobile BlackBerry alors qu'il est allumé, utilisez l'étui fourni, agréé par RIM, dont la conformité a été testée. L'utilisation d'accessoires non agréés par RIM avec votre terminal peut enfreindre les directives en matière d'exposition RF de la FCC et d'IC et annuler la garantie.

INFORMATIONS SUR LE TAUX D'ABSORPTION SPÉCIFIQUE

CE MODÈLE DE TERMINAL MOBILE RÉPOND AUX EXIGENCES GOUVERNEMENTALES EN MATIÈRE D'EXPOSITION AUX ONDES RADIO.

Votre terminal mobile est un émetteur-récepteur radio. Sa conception et sa fabrication lui permettent de ne pas excéder les limites d'émission en matière d'exposition à l'énergie de radiofréquence (RF) définies par la Commission fédérale des communications (FCC) du gouvernement américain et l'Industry Canada (IC) du gouvernement canadien. Ces limites font partie des directives et établissent les niveaux autorisés d'énergie RF pour la population. Ces directives se fondent sur des normes développées par des organismes scientifiques indépendants via les évaluations périodiques et exhaustives d'études scientifiques. Ces normes comprennent une marge de sécurité importante visant à assurer la sécurité de chacun, sans distinction d'âge et d'état de santé.

La norme d'exposition pour les terminaux mobiles utilise une unité de mesure appelée le taux d'absorption spécifique, ou SAR. La limite SAR définie par la FCC/IC est de 1,6 W/kg.* Les tests pour le

SAR font fonctionner, selon des positions spécifiées par la FCC/IC, le terminal mobile transmettant à son niveau de puissance reconnu le plus élevé sur toutes les bandes de fréquence testées. Bien que le SAR soit déterminé à son niveau de puissance reconnu le plus élevé, le niveau SAR réel du terminal mobile en fonctionnement peut être inférieur à la valeur maximale. Le terminal mobile est en effet conçu pour fonctionner selon plusieurs niveaux de puissance afin de n'utiliser que la puissance permettant d'atteindre le réseau. En général, plus vous êtes proche d'une antenne de station de base mobile, moins la puissance de sortie est élevée.

Avant de commercialiser un modèle de terminal mobile, son respect de la limite établie par l'exigence en matière d'exposition sûre adoptée par le gouvernement doit être testé et certifié auprès de la FCC/IC. Les tests sont effectués en respectant les poses et les emplacements (par ex., à l'oreille et porté sur soi) tels qu'ils sont exigés par la FCC/IC pour chaque modèle. La valeur SAR maximale pour ce modèle de terminal mobile, testé lors d'une utilisation à l'oreille, est de 1,46 W/kg et lorsqu'il est porté sur soi, comme décrit dans ce Guide de l'utilisateur, de 0,61 W/kg. (Les mesures d'un appareil porté sur soi diffèrent selon les modèles de terminaux mobiles et de téléphones, en fonction des accessoires disponibles et des exigences de la FCC/IC). Bien qu'il puisse exister des différences entre les niveaux SAR des divers appareils mobiles et aux différentes positions, ils répondent tous aux exigences du gouvernement en matière d'exposition sûre.

La FCC a accordé une licence d'équipement à ce modèle de terminal mobile, et tous les niveaux SAR signalés ont été jugés conformes aux directives de la FCC en matière d'émissions RF. Les informations SAR sur ce modèle de terminal mobile sont classées auprès de la FCC et disponibles sous la section Display Grant à l'adresse <http://www.fcc.gov/oet/fccid> après une recherche sur FCC ID L6AR6120CN.

Consignes de sécurité importantes

D'autres informations sur les taux d'absorption spécifiques (SAR) sont disponibles sur le site Web Cellular Telecommunications & Internet Association (CTIA) à l'adresse <http://www.wow-com.com>.

* Aux États-Unis et au Canada, la limite SAR pour les terminaux mobiles utilisés par le public est de 1,6 watts/kg (W/kg), moyenne calculée sur un gramme de tissu du corps ou de la tête (moyenne de 4 W/kg calculée sur 10 grammes de tissu des extrémités - mains, poignets, chevilles et pieds). La norme comprend une marge de sécurité importante permettant de protéger davantage le public et d'expliquer les variations des mesures.

Les caractéristiques à long terme ou les éventuels effets physiologiques des champs électromagnétiques des radiofréquences n'ont pas été évalués par l'UL.

ANTENNE

N'utilisez que l'antenne intégrée fournie. Une antenne non autorisée, des modifications apportées à celle-ci ou des accessoires pourraient endommager le terminal mobile et enfreindre les réglementations de la FCC.

UTILISATION EFFICACE

Bien que ce terminal mobile soit conforme aux exigences d'exposition de la FCC RF, RIM recommande de limiter les contacts avec la partie gauche du terminal mobile BlackBerry 6750 qui renferme l'antenne de transmission. Cette précaution de contact permettra en outre d'améliorer la qualité des appels, de réduire la tension de transmission et de d'améliorer considérablement la durée de vie de la batterie.

SÉCURITÉ EN AVION

Les réglementations de la Federal Aviation Administration (FAA)/FCC interdisent l'utilisation de la radio de votre terminal mobile en avion. **DÉSACTIVEZ** la radio du terminal avant d'embarquer dans un avion. Les effets de l'utilisation de la radio de votre terminal mobile en avion ne sont pas connus. Cette utilisation risque d'avoir une incidence sur les instruments de bord, la communication et les performances de l'avion, peut perturber le réseau, ou être dangereuse pour l'utilisation de l'avion, et peut être illégale. Toutes les autres applications de votre terminal mobile peuvent être utilisées conformément aux réglementations aériennes en vigueur pour les appareils électroniques.

Déclaration de conformité de la FCC (États-Unis)

Partie 15 classe B de la FCC

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- Cet appareil ne doit pas provoquer de brouillage préjudiciable.
- Il doit accepter tout brouillage reçu, y compris le brouillage pouvant entraîner un mauvais fonctionnement.



Avertissement : Tout changement apporté à cet appareil non expressément approuvé par la partie responsable de la conformité est susceptible d'annuler le droit de l'utilisateur à se servir de cet équipement.

Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de la classe B, en vertu de la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites visent à fournir une protection raisonnable contre le brouillage préjudiciable dans le cadre d'une installation à usage domestique. Cet équipement génère, utilise et

Consignes de sécurité importantes

peut dégager de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions du fabricant, provoquer un brouillage préjudiciable aux communications radio.

Il n'existe toutefois aucune garantie qu'un équipement particulier ne sera pas victime du brouillage. Si cet équipement entraîne un brouillage préjudiciable à la réception des émissions radio ou de télévision, identifiable en mettant l'appareil hors puis sous tension, il est recommandé à l'utilisateur de tenter de résoudre ce problème au moyen d'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Orienter l'antenne réceptrice différemment ou la changer de place.
- Augmenter la distance séparant l'équipement du récepteur.
- Connecter l'équipement à une prise sur un circuit différent de celui sur lequel est branché le récepteur.
- Obtenir de l'aide auprès du revendeur ou d'un technicien radio/TV expérimenté.

Industry Canada, homologation

Cet appareil est conforme à la norme RSS 133 d'Industry Canada, sous le numéro d'agrément 2503A-R6120CN.

Conformité à la classe B

Cet appareil est conforme aux limites de la classe B pour les émissions de bruit radioélectrique prescrites dans la norme sur le brouillage radioélectrique intitulée « Appareils numériques », ICES-003 édictée par l'Industry Canada.

Présentation de votre solution mobile

BlackBerry® est une solution mobile de bout en bout qui permet aux professionnels nomades de rester connectés aux personnes et à l'information même en déplacement. Il fournit aux utilisateurs un accès sans fil et sécurisé à un ensemble complet d'applications parmi lesquelles la messagerie, les données de l'entreprise, le téléphone, les SMS, le Web et les fonctionnalités d'un organisateur. BlackBerry intègre les meilleurs logiciels, services et matériels du marché pour offrir une solution mobile complète aux environnements de l'entreprise.

Le terminal mobile BlackBerry offre la technologie mobile la plus avancée. Il est équipé d'un clavier optimisé, d'une molette actionnée par le pouce, d'un écran rétroéclairé facile d'emploi, d'une interface intuitive commandée par menus et d'applications logicielles intégrées.

Les applications suivantes sont disponibles sur votre terminal mobile :

- **Messages** : Permet de gérer les e-mails, les messages SMS (Short Message Service), les messages d'égal à égal (messages PIN) et les appels téléphoniques.

Présentation de votre solution mobile

- **Messages enregistrés** : Permet de stocker les messages pour une consultation ultérieure.
- **Recherche de messages** : Permet de localiser des messages avec l'outil de recherche.
- **Rédiger** : Permet de créer et d'envoyer des e-mails, des messages SMS et des messages PIN.
- **Téléphone** : Permet de passer des appels téléphoniques, de désactiver le micro lors des appels et de prendre des notes au cours des appels. Permet de transférer les appels, de consigner les appels et d'initier des conférences à 3.
- **Carnet d'adresses** : Permet de stocker votre répertoire de contacts personnels.
- **Calendrier** : Permet d'ajouter, de modifier et de supprimer des rendez-vous dans les affichages Jour, Agenda, Semaine ou Mois. Permet d'activer la synchronisation du calendrier mobile.
- **Tâches** : Permet d'ajouter, de modifier et de supprimer des tâches, et de marquer des tâches comme terminées.
- **Bloc-notes** : Permet d'ajouter, de modifier et de supprimer des mémos.
- **Calculatrice** : Permet d'effectuer des calculs mathématiques élémentaires et des conversions de mesures.
- **Alarme** : Permet de régler l'alarme du terminal mobile pour la faire sonner tous les jours ou uniquement du lundi au vendredi.
- **Navigateur** : Permet de naviguer dans les pages Web, de les enregistrer et d'afficher les adresses correspondantes.
- **Profils** : Permet de personnaliser la manière dont le terminal vous notifie les messages, les rendez-vous, les alarmes, les pages Web enregistrées et les appels téléphoniques.
- **Options** : Permet de personnaliser les options configurables du terminal.
- **Verrouillage du clavier** : Permet de verrouiller le clavier et de le protéger de toute saisie accidentelle.

- **Verrouiller** : Permet de verrouiller le terminal mobile avec un mot de passe. Vous devrez taper votre mot de passe pour pouvoir utiliser de nouveau le terminal mobile. Une fois que vous avez créé le mot de passe, l'icône **Verrouillage du clavier** se transforme en icône **Verrouiller**.
- **Désactiver/Activer la radio** : Permet d'allumer et d'éteindre la radio de votre terminal mobile.
- **Éteindre** : Permet d'éteindre le terminal mobile la nuit ou le week-end. Éteignez le terminal mobile lorsque vous êtes en avion ou pour préserver la charge de la batterie.



Remarque : En fonction du forfait souscrit auprès de votre fournisseur d'accès, certaines applications peuvent ne pas être disponibles sur le terminal mobile avec votre option d'intégration, comme indiqué ci-dessous. Pour plus d'informations sur les services disponibles, contactez votre fournisseur d'accès ou votre opérateur réseau.

Consultez le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* pour obtenir des informations complètes sur l'utilisation de ces applications.

Présentation de votre solution BlackBerry

Vous pouvez intégrer votre terminal mobile BlackBerry dans différents environnements, selon le compte de messagerie que vous utilisez.

Intégration au nouveau compte de messagerie du terminal mobile

Avec cette option, votre fournisseur d'accès fournit un nouveau compte de messagerie pour votre terminal mobile. Ce nouveau compte est un compte de messagerie personnel Internet qui peut être visualisé à l'aide de BlackBerry Web Client.

Vous pouvez continuer à utiliser les outils Chargeur d'application, Sauvegarde et restauration et Intellisync du logiciel Desktop BlackBerry. Les paramètres de redirection des e-mails sont configurés sur le site Web de BlackBerry Web Client. Consultez la documentation de votre fournisseur de services pour plus d'informations sur ce site Web et sur votre compte.



Remarque : En fonction du forfait souscrit auprès de votre fournisseur d'accès ou de votre option d'intégration, certaines applications peuvent ne pas être disponibles sur le terminal. Pour plus d'informations sur les services disponibles, contactez votre fournisseur d'accès ou votre opérateur réseau.

Intégration au compte existant du fournisseur d'accès Internet

Cette option intègre le terminal mobile au compte de messagerie existant chez votre fournisseur d'accès Internet, avec lequel vous pouvez envoyer et recevoir des e-mails. Contactez votre fournisseur d'accès ou exploitant de réseau pour obtenir un compte de messagerie sur BlackBerry Web Client. À l'instar de la nouvelle option d'intégration du terminal lorsque vous intégrez le terminal mobile à un nouveau compte de messagerie, vous pouvez continuer d'utiliser les outils Chargeur d'application, Sauvegarde et restauration et Intellisync du logiciel Desktop. Les paramètres de redirection des e-mails sont également configurés sur BlackBerry Web Client.



Remarque : En fonction du forfait souscrit auprès de votre fournisseur d'accès ou de votre option d'intégration, certaines applications peuvent ne pas être disponibles sur le terminal. Pour plus d'informations sur les services disponibles, contactez votre fournisseur d'accès ou votre opérateur réseau.

Le compte de messagerie de votre fournisseur de services Internet doit prendre en charge la redirection des e-mails POP3 pour que vous puissiez tirer parti de cette option d'intégration. Pour plus d'informations, consultez l'*Aide en ligne de BlackBerry Web Client*.

Intégration au compte de messagerie d'entreprise

Cette option permet d'intégrer le terminal mobile au compte de messagerie de votre entreprise. Les messages envoyés à votre compte de messagerie d'entreprise sont transférés au terminal mobile, et les messages que vous envoyez à partir du terminal sont expédiés à partir de votre compte de messagerie d'entreprise ordinaire.

Cette option d'intégration permet d'installer le logiciel Desktop avec un compte de messagerie Microsoft® Exchange ou Lotus® Domino™. Le logiciel BlackBerry Enterprise Server redirige les messages de votre ordinateur de bureau vers le terminal mobile. Demandez à votre administrateur système si votre entreprise a installé le logiciel BlackBerry Enterprise Server.

Si vous utilisez un compte de messagerie Microsoft Exchange et que votre entreprise n'utilise pas le logiciel BlackBerry Enterprise Server, vous pouvez utiliser le redirecteur de BlackBerry Desktop pour transférer les messages vers le terminal mobile. Avec le redirecteur de BlackBerry Desktop, votre ordinateur doit rester allumé à tout moment et le programme de redirection doit être actif pour que les e-mails soient transférés vers le terminal mobile. Si votre entreprise utilise le logiciel BlackBerry Enterprise Server, vous ne devez pas utiliser le redirecteur de l'ordinateur de bureau pour transférer vos e-mails.

Avec cette option d'intégration, vous pouvez employer tous les utilitaires du logiciel Desktop BlackBerry. Les paramètres de redirection des e-mails sont configurés à l'aide de l'outil Paramètres du redirecteur du logiciel Desktop.

Utilisation d'annuaires de services

Vous pouvez utiliser le même terminal mobile BlackBerry pour chacune de ces options d'intégration. Le terminal mobile utilise les « annuaires de services » pour activer ou désactiver les

fonctionnalités entre les comptes de messagerie. Si vous intégrez le terminal mobile à un compte de messagerie d'entreprise, le terminal mobile recevra l'annuaire de services **Desktop**. Si vous intégrez le terminal mobile à un nouveau compte de messagerie ou à un compte de messagerie du fournisseur d'accès Internet et activez votre compte sur le site du client BlackBerry Web Client de votre fournisseur d'accès, le terminal reçoit l'annuaire de services **Web Client**.

Intégration à un compte de messagerie d'entreprise

Vous pouvez modifier le nom de l'annuaire de services **Desktop** dans l'outil Paramètres du redirecteur du logiciel Desktop dans l'onglet **Avancées**. Consultez la rubrique « Modification du nom d'affichage du service de messagerie » de l'*Aide en ligne de Paramètres du redirecteur* pour plus d'informations sur la modification du nom de votre annuaire de services.

Vous pouvez disposer de plusieurs annuaires de services à la fois sur le terminal mobile. Lorsque vous rédigez des e-mails, vous pouvez sélectionner le compte à partir duquel ils doivent être envoyés. Les messages sont acheminés via le compte de messagerie que vous sélectionnez. Pour plus d'informations, consultez le chapitre « Envoi et réception d'e-mails et de messages PIN » du *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*.



Remarque : Si vous répondez à un message ou en transférez un, vous ne pouvez pas sélectionner l'annuaire de services à partir duquel vous voulez envoyer le message. Vous devez envoyer la réponse ou effectuer le transfert par le biais du même annuaire de services que le message d'origine.

Vous pouvez visualiser les annuaires de services sur le terminal mobile dans l'écran Annuaire de services. (Dans l'écran Accueil, cliquez sur l'icône **Options**. L'écran Options s'affiche. Cliquez sur **Annuaire de services** pour ouvrir l'écran correspondant.) En fonction de la façon dont vous avez intégré le logiciel Desktop, les

annuaires de services **Desktop** et **Web Client** s'affichent à l'écran. D'autres annuaires de services peuvent également apparaître, selon les autres applications activées sur le terminal mobile.

Ce guide me convient-il ?

Ce *Guide de démarrage* vous convient si vous avez peu ou pas d'expérience en matière d'utilisation du terminal mobile BlackBerry. Ce guide vous indique les procédures à exécuter pour configurer le terminal mobile.

Le reste de la documentation relative au terminal mobile BlackBerry comprend les éléments présentés ci-dessous.

- *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* : Ce guide en ligne contient des informations complètes sur le terminal et ses applications, notamment l'utilisation du clavier, les procédures à suivre pour utiliser les applications et les réponses aux questions fréquemment posées. Pour visualiser ce guide, dans le menu **Aide** du logiciel Desktop, cliquez sur **Guide de l'utilisateur du terminal mobile**. Si la boîte de dialogue Sélection du Guide de l'utilisateur du terminal s'affiche, sélectionnez le guide adapté à votre terminal, puis cliquez sur **OK**. Si une boîte de dialogue s'affiche, indiquant que le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* n'est pas disponible, vous devez ajouter les applications du terminal au logiciel Desktop. Pour plus d'informations sur l'ajout des applications du terminal au logiciel Desktop, contactez votre administrateur système ou votre opérateur réseau. Pour visualiser le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*, vous devez avoir installé Adobe Acrobat Reader version 4.0 ou supérieure. Pour télécharger une copie gratuite d'Acrobat, visitez le site Web www.adobe.com.
- *Carte de référence rapide* : Cette carte présente les raccourcis et des conseils d'utilisation du terminal mobile.
- *Aide en ligne du logiciel Desktop* : Chaque outil du logiciel Desktop propose une aide en ligne pour vous guider et répondre à vos questions. Pour afficher les procédures relatives

aux outils du logiciel Desktop et les informations afférentes, cliquez sur **Aide**.

- **README.txt** : Ce fichier texte contient des informations sur les fonctionnalités de cette version du logiciel. Vous pouvez lire ce fichier après l'installation du logiciel Desktop. Si vous souhaitez lire le fichier plus tard, vous pouvez l'ouvrir à partir du répertoire dans lequel vous avez installé le logiciel Desktop.
- *Aide en ligne de BlackBerry Web Client* : Si vous avez intégré votre terminal mobile à un compte de messagerie via le BlackBerry Web Client, vous pouvez configurer les paramètres de votre messagerie sur le BlackBerry Web Client. Pour plus d'informations sur la configuration et l'utilisation du Web Client, dans n'importe quelle fenêtre Web Client, cliquez sur **Aide**.

À propos de ce guide

Ce guide fournit des informations sur la configuration du terminal mobile.

Intégration à un nouveau compte de messagerie ou à celui d'un fournisseur d'accès Internet

Les informations, présentées de cette manière et intitulées **Intégration au nouveau compte de messagerie ou à celui du fournisseur d'accès Internet**, se rapportent aux terminaux mobiles configurés pour ces options d'intégration. Vous pouvez utiliser les fonctionnalités décrites dans les sections signalées par cette note si vous avez intégré le terminal mobile à un compte de messagerie via le BlackBerry Web Client.

Intégration à un compte de messagerie d'entreprise

Les informations, présentées de cette manière et intitulées **Intégration au compte de messagerie d'entreprise**, se rapportent aux terminaux mobiles configurés pour cette option d'intégration. Vous pouvez utiliser les fonctionnalités décrites dans les sections signalées par cette note si vous avez intégré le logiciel Desktop BlackBerry à votre compte de messagerie d'entreprise à l'aide des logiciels BlackBerry Enterprise Server ou du Redirecteur de BlackBerry Desktop.

Microsoft Exchange

Les informations, affichées dans ce format et précédées du terme **Microsoft Exchange**, se rapportent aux terminaux mobiles configurés avec un compte de messagerie d'entreprise Microsoft® Exchange sur un logiciel BlackBerry Enterprise Server ou avec le Redirecteur de BlackBerry Desktop. Vous disposez d'un compte de messagerie Microsoft Exchange si Microsoft Outlook® constitue votre client de messagerie et si, dans Outlook, dans le menu **Outils**, lorsque vous cliquez sur **Services**, la boîte de dialogue indique **Microsoft Exchange Server** comme service.

Lotus Domino

Les informations, présentées de cette manière et intitulées **Lotus Domino**, se rapportent aux terminaux mobiles configurés avec un compte de messagerie Lotus® Domino™ sur le logiciel BlackBerry Enterprise Server. Vous disposez d'un compte Lotus Domino si vous utilisez Lotus Notes® comme client de messagerie.



Remarque : Les remarques sont indiquées dans ce format et contiennent des informations importantes sur le sujet associé.



Conseil : Les conseils sont indiqués dans ce format et apportent des informations facultatives ou qui permettent de gagner du temps sur le sujet associé.



Avertissement : Les avertissements sont indiqués dans ce format et vous conseillent ou déconseillent certaines actions qui peuvent entraîner la perte de données ou des dommages pour vous ou le terminal.

Votre terminal dispose de quatre options de taille de police : 8, 10, 12 et 15 points. Les illustrations de ce guide affichent l'option de taille de police 10 points et présentent les commandes de menu de votre terminal mobile telles qu'elles apparaîtraient si vous aviez intégré le terminal mobile à un compte de messagerie d'entreprise.

En fonction de la formule d'abonnement souscrite auprès de votre fournisseur de services ou de votre opérateur réseau, certaines applications peuvent ne pas être disponibles sur le terminal. En outre, la configuration de votre navigateur peut varier. Ce guide suppose que vous disposez de toutes les applications possibles du terminal.

Vous pouvez définir le type de clavier, le paramètre régional et le format de date et heure sur le terminal mobile. La date et l'heure peuvent être définies au format **12 heures** ou **24 heures**, et la section d'état du terminal affiche le format sélectionné. Les figures de ce guide utilisent le format **24 heures** et les paramètres régionaux français.

Contenu du coffret

Le coffret devrait contenir les éléments suivants :

- Terminal mobile
- station d'accueil/charge
- Adaptateur secteur et accessoires
- Chargeur de voyage et accessoires
- Batterie au lithium rechargeable
- Casque (facultatif)

- Étui
- Chiffon pour l'écran
- *Guide de démarrage* de ce terminal mobile BlackBerry
- *Carte de référence rapide*
- CD d'installation contenant le logiciel Desktop et le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* en ligne

Si un élément est manquant ou défectueux, contactez votre fournisseur d'accès ou exploitant de réseau.

Les descriptions suivantes peuvent vous aider à vous familiariser avec certains des composants du coffret.

Station d'accueil/chargeur

La station d'accueil relie le terminal mobile à l'ordinateur, vous permettant ainsi d'utiliser le logiciel Desktop fourni dans le coffret. Le port série situé en bas du terminal mobile s'insère dans les griffes du connecteur de la station d'accueil. Vous devez connecter la station d'accueil à l'ordinateur pour pouvoir utiliser le logiciel Desktop.

La station d'accueil permet de recharger la batterie du terminal mobile. Votre terminal contient une batterie au lithium externe rechargeable. La durée de vie de la batterie dépend de facteurs tels que l'utilisation et la qualité de la couverture mobile.



Remarque : Si vous souhaitez uniquement charger le terminal mobile sans utiliser le logiciel Desktop, vous n'êtes pas tenu de brancher la station d'accueil sur l'ordinateur.

Adaptateur secteur

L'adaptateur secteur est branché sur le connecteur de port série de la station d'accueil pour charger la batterie du terminal. Un accessoire peut être branché à l'adaptateur pour l'utilisation de la station en Amérique du Nord.

Chargeur de voyage

Le chargeur de voyage vous permet de recharger la batterie du terminal lorsque vous n'êtes pas à proximité de votre ordinateur. Il se branche sur le port série situé en bas du terminal et sur une prise murale. Différents accessoires sont branchés sur ce chargeur de voyage et sont destinés à être utilisés en Amérique du Nord, en Europe continentale et au Royaume-Uni.



Remarque : Le chargeur de voyage n'est pas branché sur l'ordinateur ; vous ne pouvez donc pas synchroniser le terminal avec l'ordinateur de bureau à l'aide du chargeur de voyage. Il vous permet uniquement de recharger la batterie du terminal.

Casque

Le terminal mobile est équipé d'un haut-parleur et d'un microphone intégrés. L'écouteur téléphonique facultatif peut également être utilisé avec l'application Téléphone du terminal mobile. Insérez le connecteur du casque dans la prise de l'écouteur située dans la partie supérieure de votre terminal.

Si vous avez un télémprimeur, également appelé TTY et que votre fournisseur d'accès prend ce service en charge, vous pouvez connecter le terminal à un télémprimeur type fonctionnant à 45,45 b/s. Insérez le connecteur du télémprimeur dans la prise de l'écouteur située dans la partie supérieure de votre terminal.

Pour plus d'informations sur le télémprimeur (TTY), consultez le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*.



Remarque : En fonction de la formule d'abonnement souscrite auprès de votre fournisseur de services, l'application Téléphone peut ne pas être disponible sur le terminal. Par conséquent, il se peut que l'écouteur ne soit pas inclus dans le coffret. Contactez votre fournisseur de services ou votre opérateur réseau pour plus d'informations sur les applications disponibles.

Étui

Le terminal mobile est fourni avec un étui équipé d'un clip. Le terminal est transportable lorsqu'il est dans son étui. Vous pouvez choisir différentes formes de notification selon que le terminal est dans son étui ou non. Consultez le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* pour plus d'informations sur la modification des profils de notification.

Lorsque vous recevez un nouveau message et retirez le terminal de l'étui dans les cinq secondes, la notification (telle que vous l'avez spécifiée) s'arrête et le message reçu en dernier lieu s'ouvre. Si vous retirez le terminal de l'étui, puis l'y replacez rapidement, la notification s'interrompt, et le message reste marqué comme non ouvert.

Vous pouvez utiliser l'application Téléphone du terminal lorsqu'il se trouve dans son étui. Consultez le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* pour plus d'informations sur l'utilisation de l'application Téléphone lorsque le terminal est dans son étui.

CD du logiciel Desktop

Le logiciel Desktop qui est inclus au terminal vous permet de synchroniser vos applications PIM et de sauvegarder et de restaurer les données du terminal. Le logiciel Desktop prend également en charge les convertisseurs USB-série standard. Consultez l'*Aide en ligne du logiciel Desktop* pour plus d'informations sur le logiciel Desktop.

Configuration requise

Les éléments suivants sont requis pour installer le logiciel Desktop :

- Ordinateur compatible Intel 486™ ou supérieur, avec port série disponible

Présentation de votre solution mobile

- Windows® 98, Windows Me, Windows 2000, Windows XP ou Windows NT® 4.0 Service Pack 6 ou ultérieur

Microsoft Exchange

Microsoft Exchange Client, Microsoft Outlook® 98, Microsoft Outlook 2000, Microsoft XP (installation Corporate ou Workgroup) avec compte de messagerie sur Microsoft Exchange Server version 5.5 ou version 2000, pouvant recevoir des e-mails d'Internet

Lotus Domino

Lotus Notes 4.6 ou ultérieure, avec un compte de messagerie sur un logiciel Lotus Domino Server version 4.6 ou version 5.0, à même de recevoir des e-mails à partir d'Internet

Intégration à un nouveau compte de messagerie ou à celui d'un fournisseur d'accès Internet

Pour configurer votre compte BlackBerry Web Client, vous devez avoir accès à Internet. Vous devez aussi disposer de Netscape Navigator version 4.08, 4.58 ou correctif ultérieur ou Microsoft Internet Explorer version .01, 5.5, 6.0, ou correctif ultérieur. (Vous ne pouvez pas utiliser Netscape Navigator version 5.0.)

Pour utiliser l'outil Intellisync™ du logiciel BlackBerry Desktop, vous devez exécuter un logiciel de gestion d'informations personnelles (PIM), tel que Microsoft Outlook ou Microsoft Exchange ; Microsoft Schedule+ ; ACT!™ ; ASCII Text File Importer/Exporter ; Lotus Notes ou Lotus Organizer® ; GroupWise® ; ou Netscape®.

Assistance à la clientèle

Pour bénéficier du service d'assistance à la clientèle, contactez votre fournisseur de services Internet ou votre opérateur réseau.

Démarrage

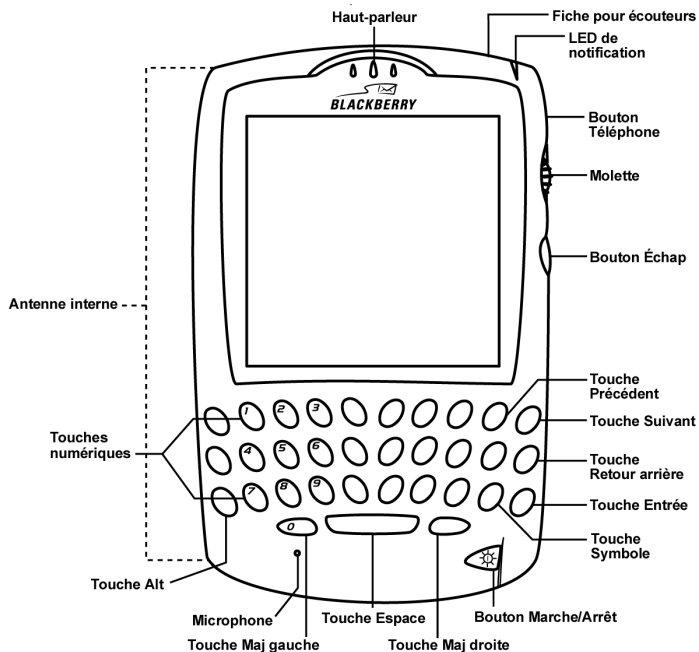
Cette section fournit des informations sur les rubriques suivantes :

- Avant de commencer
- Préparation du terminal mobile
- Insertion de la batterie
- Chargement de la batterie du terminal mobile
- Mise sous et hors tension du terminal mobile
- Activation et désactivation de la radio
- Enregistrement sur le réseau mobile
- Installation du logiciel Desktop
- Ajout d'applications du terminal mobile au logiciel Desktop
- Connexion du terminal mobile à l'ordinateur à l'aide d'un port série
- Chargement des applications du terminal mobile
- Intégration à un compte de messagerie d'entreprise
- Intégration à un compte de messagerie de fournisseur d'accès Internet nouveau ou existant
- Envoi d'un e-mail d'essai
- Lecture de l'e-mail d'essai
- Réglage de la date et de l'heure
- Verrouillage du terminal mobile
- Émission d'appels d'urgence

Avant de commencer

Avant d'utiliser le terminal mobile, familiarisez-vous avec certains de ses composants de base.

Le clavier du terminal mobile permet d'accéder aux caractères alphabétiques. Il comporte également dix touches spéciales : la touche **Symbol** (symbole) qui permet d'accéder à une bibliothèque de symboles, la touche **Retour arrière**, la touche **Entrée**, la touche **Space** (Espace), deux touches **Maj**, la touche **Alt**, la touche **Échap**, la touche **Téléphone**, et une touche **Marche/Arrêt**. Cette dernière touche vous permet d'activer le rétroéclairage, et vous pouvez taper des chiffres, des signes de ponctuation et des caractères spéciaux en appuyant sur la touche **Alt** en même temps que sur des touches alphabétiques. La molette vous aide à parcourir, visualiser et sélectionner des éléments sur chaque écran. Pour parcourir les commandes de menu ou du texte, maintenez la touche **Alt** enfoncée tout en faisant tourner la molette ou maintenez la touche **Alt** enfoncée et appuyez sur les touches **Précédent** ou **Suivant**. Pour sélectionner des applications et des options de menu, cliquez (appuyez) sur la molette.



Terminal mobile BlackBerry 6750

Préparation du terminal mobile

Utilisez la liste de contrôle suivante pour préparer votre terminal :

- Insérer la batterie
- Charger la batterie
- Allumer le terminal mobile
- Activer la radio du terminal
- S'enregistrer sur le réseau mobile
- Installer le logiciel Desktop
- Ajouter des applications du terminal mobile au logiciel Desktop (si nécessaire)
- Connecter le terminal mobile à l'ordinateur à l'aide d'un port série
- Charger les applications du terminal mobile

L'étape suivante dépend de l'option d'intégration avec laquelle vous installez le logiciel Desktop.

Intégration à un compte de messagerie d'entreprise

Si vous intégrez le terminal mobile à un compte de messagerie d'entreprise, vous devez générer une clé de chiffrement et vérifier les paramètres de redirection des e-mails. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Intégration à un compte de messagerie d'entreprise » à la page 58.

Intégration à un nouveau compte de messagerie ou à celui d'un fournisseur d'accès Internet

Si vous intégrez le terminal mobile à un nouveau compte de messagerie ou à celui du fournisseur d'accès Internet, vous devez l'activer sur le compte BlackBerry Web Client. Pour plus d'informations, reportez-vous à la section « Intégration à un compte de messagerie de fournisseur d'accès Internet nouveau ou existant » à la page 60.

Insertion de la batterie

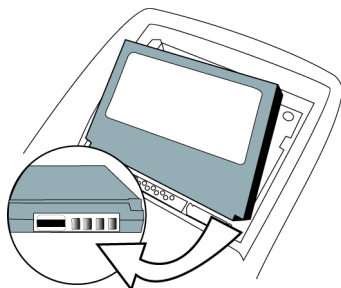
Avant de commencer à utiliser votre terminal mobile, vous devez insérer la batterie.

Pour insérer la batterie



Avertissement : Utilisez uniquement les batteries recommandées par Research In Motion pour le terminal mobile BlackBerry 6750. L'utilisation d'une autre batterie peut présenter un risque d'incendie ou d'explosion, ou d'endommagement du terminal.

1. Insérez la batterie de façon à ce que ses connecteurs métalliques s'alignent avec les connecteurs du terminal.



Alignement des connecteurs de la batterie

2. Une fois que la batterie totalement chargée est insérée, votre terminal doit démarrer. Remplacez le couvercle de la batterie, puis vérifiez qu'elle est verrouillée.
3. Vérifiez la date et l'heure du terminal mobile. En cas d'erreur, cliquez sur **Modifier**. Consultez la section « Réglage de la date et de l'heure » à la page 63 pour plus d'informations.

Pour retirer la batterie

1. Déverrouillez le couvercle de la batterie en appuyant sur la languette de verrouillage.
2. Tout en appuyant sur la languette, retirez le couvercle de la batterie en le faisant glisser fermement vers la droite et en le soulevant du terminal.
3. Retirez la batterie du terminal mobile avec précaution.

Chargement de la batterie du terminal mobile

Le terminal mobile est alimenté par une batterie au lithium externe, amovible et rechargeable. Avant d'utiliser le terminal, familiarisez-vous avec les instructions d'utilisation et d'entretien de la batterie. Pour plus d'informations, consultez la section « Consignes de sécurité importantes » à la page 5. Avant d'utiliser le terminal, vous devez en charger la batterie.

Pour ce faire, vous pouvez utiliser la station d'accueil ou le chargeur de voyage.

Chargement de la batterie du terminal à l'aide de la station d'accueil

Pour charger la batterie du terminal à l'aide de la station d'accueil, branchez le câble de l'adaptateur secteur sur le connecteur de port série de la station d'accueil, branchez le câble de la station sur un port COM disponible de votre ordinateur, insérez l'accessoire approprié, puis branchez le câble de l'adaptateur secteur sur une prise murale.

Si vous voulez uniquement charger la batterie du terminal à l'aide de la station d'accueil, sans utiliser le logiciel Desktop, vous n'êtes pas tenu de brancher la station d'accueil sur un port COM disponible de l'ordinateur.



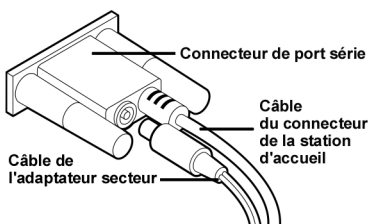
Avvertissement : Lorsque vous branchez le terminal sur l'ordinateur, utilisez uniquement la station d'accueil fournie par Research In Motion à utiliser avec votre terminal BlackBerry 6750. Consultez la section « Consignes de sécurité importantes » à la page 5 pour plus d'informations sur la station d'accueil appropriée du terminal mobile.

Utilisez l'alimentation électrique appropriée, telle qu'elle est indiquée sur l'étiquette figurant en bas de la station d'accueil du terminal.

Si vous utilisez l'adaptateur secteur, fourni avec les terminaux mobiles BlackBerry 857, 957 ou 5800 avec la station d'accueil du terminal BlackBerry 6700, cette dernière sera inutilisable.

Pour brancher la station d'accueil sur l'ordinateur

1. Branchez le câble de l'adaptateur secteur sur le connecteur de port série de la station d'accueil.



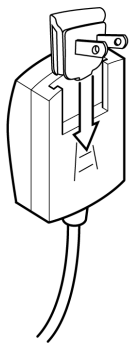
Branchement du câble de l'adaptateur secteur sur le connecteur de port série

2. Branchez le câble de la station d'accueil sur un port COM disponible de l'ordinateur.

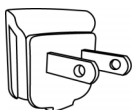
Pour brancher des accessoires sur l'adaptateur secteur

1. Faites glisser l'accessoire approprié à l'arrière de l'adaptateur secteur.

Démarrage



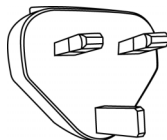
Insertion de l'accessoire Amérique du Nord



Amérique du Nord



Europe



Royaume-Uni

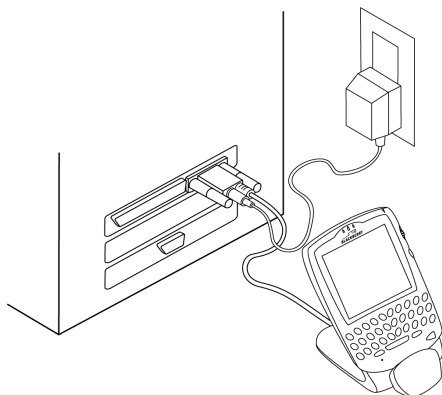
1. Branchez l'adaptateur secteur sur une prise murale.

Pour charger la batterie du terminal mobile à l'aide de la station d'accueil

1. Vérifiez que la batterie est correctement mise en place dans le terminal. Pour plus d'informations, consultez la section « Pour insérer la batterie » à la page 37.
2. Insérez le terminal mobile dans la station d'accueil en alignant le port du connecteur situé sur le bord inférieur du terminal avec les griffes du connecteur de la station d'accueil. Appuyez fermement sur le terminal installé.



Remarque : Lorsque vous recevez le terminal mobile et chargez sa batterie la première fois, il s'allume et l'écran Accueil apparaît, affichant les icônes de ses applications.



Connexion du terminal mobile à l'ordinateur

3. Avant d'utiliser le terminal mobile, chargez entièrement la batterie. Pendant le chargement de la batterie du terminal mobile, l'indicateur de niveau de la batterie (dans l'angle supérieur droit de l'écran Accueil) se transforme en indicateur de charge. Une fois le terminal mobile entièrement chargé, l'indicateur de niveau de la batterie remplace l'indicateur de charge.

Démarrage

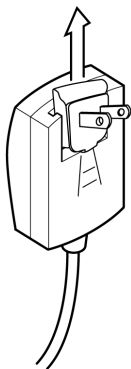
La batterie peut être conservée dans son état de charge complète si vous la chargez quotidiennement de 10 à 15 minutes. Lorsqu'elle est déchargée, la charge complète peut être obtenue en trois à quatre heures environ. Il n'est pas nécessaire de décharger entièrement la batterie avant de la recharger.



Remarque : L'indicateur de niveau de la batterie affiche un niveau faible si la batterie du terminal est trop faible. Le message **Batterie faible** apparaît à gauche de l'indicateur de couverture mobile, et le terminal émet une sonnerie. Rechargez le terminal mobile dès que possible.

Pour retirer l'accessoire

Lorsque vous avez terminé d'utiliser l'adaptateur secteur, débranchez-le de la prise murale. Appuyez sur la languette située au-dessous de l'accessoire, puis faites glisser ce dernier hors de l'adaptateur secteur.



Retrait de l'accessoire Amérique du Nord

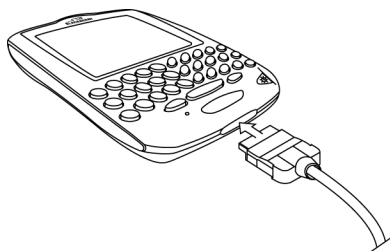
Pour retirer le terminal mobile de la station d'accueil

Pour retirer le terminal mobile de la station d'accueil, saisissez le bas de la station d'une main et, de l'autre, tirez doucement le terminal vers le haut pour le sortir de la station d'accueil.

Chargement de la batterie du terminal mobile à l'aide du chargeur de voyage

Vous pouvez également utiliser le chargeur de voyage pour charger la batterie du terminal.

1. Vérifiez que la batterie est correctement mise en place dans le terminal. Pour plus d'informations, consultez la section « Pour insérer la batterie » à la page 37.
2. Insérez le connecteur de port série, situé à l'extrémité du câble du chargeur de voyage, dans le port série du terminal.



Branchement du terminal mobile sur le chargeur de voyage

3. Faites glisser l'accessoire approprié à l'arrière du chargeur de voyage. Pour plus d'informations, consultez la section « Pour brancher des accessoires sur l'adaptateur secteur » à la page 39.
4. Branchez le chargeur de voyage sur une prise de courant.
5. Avant d'utiliser le terminal mobile, chargez entièrement la batterie. Pendant le chargement de la batterie du terminal mobile, l'indicateur de niveau de la batterie (dans l'angle supérieur droit de l'écran Accueil) se transforme en indicateur

Démarrage

de charge. Une fois le terminal mobile entièrement chargé, l'indicateur de niveau de la batterie remplace l'indicateur de charge.

Mise sous et hors tension du terminal mobile

Pour éteindre le terminal mobile, appuyez sur la touche **Marche/Arrêt** et maintenez-la enfoncée. Vous pouvez également cliquer sur l'icône **Éteindre** dans l'écran Accueil du terminal.



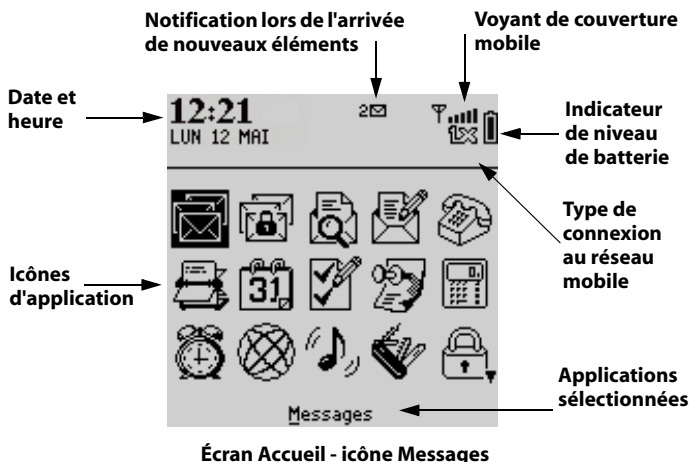
Remarque : Si vous avez activé la fonction Activation/Désactivation autom., vous êtes invité à sélectionner **Désactivation autom.** ou **Éteindre** si vous cliquez sur l'icône **Éteindre**. Pour plus d'informations sur la fonction Activation/Désactivation autom., consultez le chapitre « Personnalisation des options de votre terminal mobile » du *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*.

Pour allumer le terminal mobile, appuyez une fois sur la touche **Marche/Arrêt**. L'écran Accueil s'affiche. Cet écran constitue le point de départ pour l'utilisation des applications du terminal.

L'écran Accueil affiche la date et l'heure, l'indicateur de couverture mobile (puissance actuelle du signal), le type de connexion au réseau mobile, l'indicateur de niveau de la batterie (niveau de batterie actuel du terminal) et les icônes des applications. L'écran Accueil affiche également une notification des nouveaux éléments, rappels ou alarmes.

Suivant l'état de connexion au réseau mobile, le symbole **1X** s'affiche sur l'écran Accueil lorsque vous pouvez envoyer et recevoir des e-mails des messages PIN et SMS. Vous pouvez également passer des appels téléphoniques et y répondre, et naviguer dans les pages Web. Pour plus d'informations sur les icônes d'état du réseau, reportez-vous au *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*.

Utilisez la molette pour faire défiler les icônes des applications. Le nom de chaque application apparaît au bas de l'écran. Pour ouvrir une application, faites défiler l'écran jusqu'à l'icône appropriée, puis cliquez sur la molette.



Lorsque vous allumez le terminal mobile pour la première fois, l'écran Messages affiche plusieurs messages présentant le terminal et certaines de ses fonctionnalités de base.

Activation et désactivation de la radio

Lorsque vous recevez le terminal mobile, la radio mobile n'est pas activée. Vous devez l'allumer pour pouvoir envoyer et recevoir des messages, passer des appels téléphoniques et y répondre, ou parcourir des pages Web.

Dans l'écran Accueil, cliquez sur l'icône **Activer la radio**.



Écran Accueil - icône Activer la radio

L'icône **Activer la radio** représente une antenne, mais lorsque vous cliquez sur cette icône, l'application change de nom et se nomme **Désactiver la radio**, l'icône représentant alors un avion. Cette icône vous rappelle de désactiver la radio du terminal lorsque vous êtes en avion, dans un hôpital ou dans un endroit où votre terminal risque de créer des interférences avec d'autres transmissions ou fréquences radio.



Remarque : Vous devez éteindre la radio du terminal mobile si vous prévoyez de vous trouver hors d'une zone de couverture mobile pendant un laps de temps prolongé. Désactivez la radio afin de préserver la durée de vie de la batterie.

Enregistrement sur le réseau mobile

Si le terminal est activé sur le réseau mobile de votre fournisseur d'accès Internet et si vous allumez la radio mobile, un message d'enregistrement doit s'afficher. Dans le cas contraire, ce qui est rare, consultez l'indicateur de couverture mobile dans l'écran Accueil pour vérifier que vous vous trouvez dans une zone dont la couverture mobile est suffisante pour recevoir des e-mails. Vous pouvez recevoir des messages et des appels téléphoniques si le

symbole **1X** et une ou plusieurs barres s'affichent à côté de l'indicateur de couverture mobile dans le coin supérieur droit de l'écran Accueil.



Remarque : Vous ne pouvez pas échanger d'e-mails ni de messages PIN mais vous pouvez passer ou recevoir des appels téléphoniques si le symbole **1x** ou la lettre **D** s'affiche sous l'indicateur de couverture mobile dans coin supérieur droit de l'écran Accueil. Consultez le chapitre « Découverte du terminal mobile » du *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* pour plus d'informations sur le voyant de couverture mobile.

Si vous vous trouvez dans une zone de couverture mobile et ne recevez pas de message d'enregistrement, enregistrez manuellement le terminal mobile.

Pour vous enregistrer manuellement sur le réseau mobile

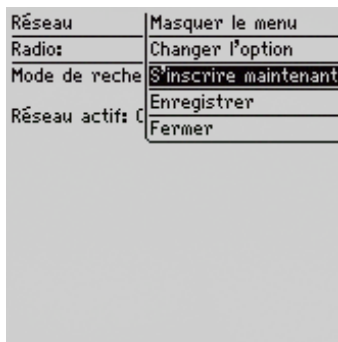
1. Dans l'écran Accueil, cliquez sur l'icône **Options**. L'écran Options s'affiche.
2. Cliquez sur **Réseau**. L'écran Réseau s'affiche.
3. Vérifiez que le champ **Radio** est défini sur **Actif**.



Remarque : Si vous n'êtes pas sûr du réseau actif que vous utilisez, vérifiez que le champ **Mode de recherche** est défini sur **Automatique**. Le terminal mobile cherche les réseaux disponibles et sélectionne automatiquement le réseau offrant la meilleure couverture mobile disponible. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur de services Internet ou votre opérateur réseau.

4. Cliquez sur la molette pour afficher le menu. Cliquez sur **S'inscrire maintenant**. Un message confirme l'envoi du message d'enregistrement.

Démarrage



Menu de l'écran Réseau - option S'inscrire maintenant

Si vous vous trouvez dans une zone dont la couverture mobile est suffisante pour recevoir des e-mails, le message d'enregistrement doit s'afficher en quelques secondes.



Remarque : Le terminal mobile doit être activé sur le réseau de votre fournisseur d'accès pour que vous puissiez vous enregistrer, puis envoyer des messages ou passer des appels téléphoniques. Si ce n'est pas le cas ou si le terminal mobile ne parvient pas à trouver le réseau CDMA autorisé par votre fournisseur d'accès, le terminal mobile tente de trouver tout réseau CDMA disponible si vous devez passer un appel en urgence.

Vous pouvez configurer le terminal mobile pour qu'il sélectionne automatiquement un réseau ou restreindre la capacité de roaming et d'acquisition de système de réseau. Pour plus d'informations, consultez le chapitre « Personnalisation des options de votre terminal mobile » du *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*.

Après avoir chargé de nouvelles applications à l'aide de l'outil Chargeur d'application du logiciel Desktop, vous devrez peut-être enregistrer le terminal mobile. Consultez l'*Aide en ligne du Chargeur d'application* pour plus d'informations sur le chargement des applications.

Installation du logiciel Desktop

Vous devez installer le logiciel Desktop pour pouvoir utiliser ses outils.

Microsoft Exchange

Une des fenêtres d'installation vous invite à sélectionner la méthode de redirection des e-mails : le logiciel BlackBerry Enterprise Server ou le redirecteur du logiciel BlackBerry Desktop. Si vous n'êtes pas sûr de la méthode que vous utilisez pour rediriger les e-mails de votre Boîte de réception vers le terminal mobile, demandez à votre administrateur système ces informations avant de commencer l'installation.

Pour installer le logiciel Desktop

1. Insérez le CD d'installation *Logiciel Desktop BlackBerry* dans le lecteur de CD-ROM.
2. Dans la barre des tâches Windows, cliquez sur **Démarrer**, puis sur **Exécuter**. La fenêtre Exécuter s'affiche.
3. Dans le champ **Ouvrir**, tapez **d:\setup.exe**, où **d** correspond au nom du lecteur de CD-ROM. Appuyez sur la touche **Entrée**.
4. La boîte de dialogue de sélection de la langue peut s'afficher. Sélectionnez votre langue, puis cliquez sur **OK**. La fenêtre Bienvenue s'affiche.
5. Cliquez sur **Suivant** pour commencer l'installation. La fenêtre Sélection de pays ou de région s'affiche.
6. Sélectionnez votre pays, puis cliquez sur **Suivant**. La fenêtre du contrat de licence s'affiche. Lisez attentivement le contrat de licence et, si vous en acceptez les termes, cliquez sur **Oui**. La fenêtre d'informations client s'affiche.
7. Dans les champs **Nom d'utilisateur** et **Nom de la société**, indiquez respectivement votre nom et celui de votre société. Cliquez sur **Suivant**. La fenêtre Options d'intégration de messagerie s'affiche.

Démarrage

- Sélectionnez l'option d'intégration que vous souhaitez appliquer à cette installation du logiciel Desktop.



Remarque : Si vous disposez d'un compte de messagerie d'entreprise et d'un compte de messagerie de fournisseur d'accès Internet nouveau ou existant, vous pouvez configurer le terminal pour qu'il prenne en charge les deux comptes (à l'aide de plusieurs annuaires de services). Pour utiliser plusieurs annuaires de services, intégrez le logiciel Desktop à votre compte de messagerie d'entreprise. Après avoir configuré votre compte de messagerie d'entreprise, activez le terminal sur BlackBerry Web Client.

- Après avoir sélectionné l'option d'intégration, cliquez sur **Suivant**.

Intégration à un compte de messagerie d'entreprise

Si vous intégrez le terminal mobile au compte de messagerie d'entreprise, la fenêtre Sélectionner le système de messagerie s'affiche. Continuez l'installation comme décrit ci-dessous.

Intégration à un nouveau compte de messagerie ou à celui d'un fournisseur d'accès Internet

Si vous intégrez le terminal mobile à un compte de messagerie de fournisseur d'accès Internet nouveau ou existant, la fenêtre de sélection de l'emplacement de destination s'affiche. Passez à l'étape 11 pour poursuivre l'installation.

- Sélectionnez le système de messagerie que vous utilisez (**Microsoft Exchange** ou **Lotus Domino**). Cliquez sur **Suivant**. La fenêtre de sélection de l'emplacement de destination s'affiche.

Microsoft Exchange

Si vous sélectionnez Microsoft Exchange, la fenêtre Redirection des e-mails s'affiche avant la fenêtre de sélection de l'emplacement de destination. Dans cette fenêtre, sélectionnez la méthode de redirection des e-mails utilisée : **Rediriger les e-mails à l'aide de BlackBerry Enterprise Server** ou **Rediriger les e-mails à l'aide du redirecteur du logiciel BlackBerry Desktop**. Demandez à votre administrateur système la méthode de redirection utilisée par votre société pour rediriger les e-mails vers le terminal mobile. Après avoir sélectionné cette méthode, cliquez sur **Suivant**. La fenêtre de sélection de l'emplacement de destination s'affiche.

11. Cliquez sur **Suivant** pour accepter l'emplacement par défaut du logiciel Desktop. (Si vous souhaitez en changer, cliquez sur **Parcourir**, puis sélectionnez un nouvel emplacement.) La fenêtre de sélection de dossier programme s'affiche.
12. Cliquez sur **Suivant** pour accepter le nom du dossier par défaut du logiciel Desktop. (Si vous souhaitez en changer, sélectionnez un autre dossier dans la liste, ou tapez un nouveau nom dans le champ **Dossiers du programme**.) La fenêtre Options d'installation de raccourci peut s'afficher.



Remarque : Cette fenêtre peut s'afficher si le système d'exploitation est Windows XP, Windows 2000 ou Windows NT, mais non s'il s'agit de Windows 98 ou Me.

13. Indiquez si vous voulez que les raccourcis du logiciel BlackBerry Desktop soient accessibles à quiconque ouvrant une session sur votre ordinateur ou uniquement à vous. Activez les cases à cocher situées en regard des autres options de raccourci à installer sur l'ordinateur. Après avoir effectué vos sélections, cliquez sur **Suivant**.
14. Le logiciel Desktop est installé sur l'ordinateur. Une fois la configuration terminée, vous pouvez ouvrir le fichier README.txt et exécuter immédiatement le logiciel Desktop. Cliquez sur **Terminer** pour fermer la fenêtre.

Démarrage

Il se peut que vous deviez ajouter les applications du terminal mobile au logiciel Desktop avant de charger des applications sur le terminal ; cela dépend de la méthode utilisée par l'administrateur système pour configurer l'installation du logiciel Desktop. Pour obtenir ces informations, contactez votre administrateur système ou votre fournisseur d'accès. Pour plus d'informations, consultez la section « Ajout d'applications du terminal mobile au logiciel Desktop » à la page 52.

Si l'administrateur système a configuré l'installation du logiciel Desktop et ajouté les applications du terminal au logiciel Desktop, vous pouvez charger des applications sur votre terminal, mais vous n'êtes pas tenu de les ajouter au logiciel Desktop. Pour plus d'informations, consultez la section « Chargement des applications du terminal mobile » à la page 56.

Ajout d'applications du terminal mobile au logiciel Desktop

Après avoir installé le logiciel Desktop, il se peut que vous deviez ajouter manuellement les applications du terminal mobile au logiciel Desktop si vous exécutez l'une des actions suivantes :

- mise à niveau du terminal ;
- installation de logiciels d'un autre fournisseur d'accès ou opérateur réseau ;
- utilisation d'une autre série de terminal ;
- ajout d'applications tierces au terminal.



Remarque : Vous devez disposer de la version 3.6 ou supérieure du logiciel Desktop pour pouvoir y ajouter les applications du terminal mobile.

Pour vérifier que des applications du terminal mobile ont été ajoutées au logiciel Desktop

Vous pouvez vérifier que les applications du terminal mobile ont été ajoutées au logiciel Desktop.

1. Dans la barre des tâches Windows, cliquez sur **Démarrer**, puis sélectionnez **Programmes > BlackBerry > Desktop Manager**. La fenêtre BlackBerry Desktop Manager s'affiche.
2. Dans le menu **Aide**, cliquez sur **À propos de Desktop Manager**. L'écran À propos de Desktop Manager s'affiche.
3. Cliquez sur l'onglet **Logiciel du terminal mobile**. Un écran affiche alors les applications installées du terminal mobile.
 - Si l'écran est vide, aucune application du terminal n'a été ajoutée au logiciel Desktop. Vous devez ajouter ces applications pour pouvoir les charger sur le terminal mobile. Pour plus d'informations, consultez la section « Ajout d'applications du terminal mobile au logiciel Desktop » à la page 52.
 - Si l'écran affiche le nom de votre terminal, des applications ont déjà été ajoutées au logiciel Desktop et vous pouvez en charger à l'aide de l'outil Chargeur d'application. Pour plus d'informations, consultez la section « Chargement des applications du terminal mobile » à la page 56.

Pour ajouter des applications du terminal mobile au logiciel Desktop

En fonction de votre administrateur système ou de votre fournisseur d'accès, vous pouvez télécharger les dernières applications du terminal à partir de leurs sites Web respectifs. Pour obtenir ces informations, contactez votre administrateur système ou votre fournisseur d'accès.



Remarque : Vérifiez que les applications du terminal mobile que vous téléchargez sont adaptées à votre terminal.

1. Fermez la fenêtre BlackBerry Desktop Manager.
2. Téléchargez les applications du terminal mobile à ajouter au logiciel Desktop.
3. Double-cliquez sur le fichier que vous avez téléchargé.
4. La boîte de dialogue de sélection de la langue peut s'afficher. Sélectionnez votre langue, puis cliquez sur **OK**. La fenêtre Bienvenue s'affiche.
5. Cliquez sur **Suivant**. Le programme de sous-installation ajoute les applications du terminal mobile au logiciel Desktop.
6. Cliquez sur **Terminer**.

Les applications du terminal et le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* approprié à votre terminal sont ajoutés au logiciel Desktop.

À présent vous pouvez brancher le terminal sur l'ordinateur, démarrer le logiciel Desktop et utiliser l'outil Chargeur d'application pour charger des applications sur le terminal mobile. Pour plus d'informations, consultez la section « Chargement des applications du terminal mobile » à la page 56.

Connexion du terminal mobile à l'ordinateur à l'aide d'un port série

Pour utiliser le logiciel Desktop, le terminal mobile doit être connecté à l'ordinateur.

Pour connecter le terminal mobile à l'ordinateur à l'aide d'un port série

1. Branchez le câble de port série sur un port série disponible de l'ordinateur.
2. Sécurisez le terminal mobile dans la station d'accueil en insérant le port du connecteur situé sur le bord inférieur du terminal dans les griffes du connecteur de la station d'accueil.
3. Démarrez le logiciel Desktop : Dans la barre des tâches Windows, cliquez sur **Démarrer**, puis sélectionnez **Programmes > BlackBerry > Desktop Manager**. La fenêtre BlackBerry Desktop Manager s'affiche.



Remarque : Si vous activez un mot de passe sur le terminal, vous devez le taper sur l'ordinateur pour pouvoir vous connecter au logiciel Desktop.

4. Dans la fenêtre Desktop Manager, dans le menu **Options**, cliquez sur **Paramètres de connexion**. La fenêtre Paramètres de connexion s'affiche.
5. Cliquez sur **Détecter**. Une boîte de dialogue d'avertissement s'affiche, vous demandant de vérifier la connexion du terminal.
6. Cliquez sur **OK**. Le logiciel Desktop vous notifie lors de la détection du terminal mobile.

Démarrage



Remarque : Une boîte de dialogue contenant le message **Terminal mobile introuvable** s'affiche sur l'ordinateur si le logiciel Desktop est dans l'impossibilité de détecter le terminal mobile sur un port série. Si le terminal et la station d'accueil sont bien connectés, vérifiez qu'aucun autre périphérique ne partage le port série, par exemple une carte PC. Vérifiez également qu'aucun autre logiciel de connectivité ne s'exécute sur l'ordinateur, et que vous n'utilisez pas le même port que celui utilisé par la souris.

7. Cliquez sur **OK** pour fermer la fenêtre Paramètres de connexion.

Si la connexion est établie, la fenêtre Desktop Manager affiche le code PIN et l'état de connexion du terminal (à présent **Connecté**) dans sa barre d'état située en bas. Pour plus d'informations sur la connexion du terminal mobile à l'ordinateur, consultez l'*Aide en ligne de Desktop Manager*.

Chargement des applications du terminal mobile

Utilisez l'outil Chargeur d'application pour charger des applications sur le terminal mobile.

Pour charger les applications du terminal mobile

1. Connectez le terminal mobile à l'ordinateur.



Remarque : Si vous activez un mot de passe sur le terminal, vous devez le taper sur l'ordinateur pour pouvoir vous connecter au logiciel Desktop.

2. Démarrez le logiciel Desktop : Dans la barre des tâches Windows, cliquez sur **Démarrer**, puis sélectionnez **Programmes > BlackBerry > Desktop Manager**. La fenêtre BlackBerry Desktop Manager s'affiche.



Remarque : Si les logiciels de votre terminal mobile ne sont pas à jour, la boîte de dialogue Mises à jour des applications disponibles s'affiche. Pour mettre à jour les logiciels du terminal, cliquez sur **Mettre à jour maintenant**. Le Chargeur d'application s'affiche automatiquement.

Si vous ne connaissez pas l'état des logiciels du terminal mobile ou de l'ordinateur, cliquez sur **Annuler**. Si vous cliquez sur **Annuler**, la boîte de dialogue Mises à jour des applications disponibles s'affiche chaque fois que vous démarrez le logiciel Desktop.

3. Double-cliquez sur l'icône **Chargeur d'application**. La fenêtre Bienvenue dans l'Assistant Chargeur d'application s'affiche.



Remarque : Si un message s'affiche, indiquant qu'aucun logiciel système n'est disponible pour le terminal, vous n'avez pas ajouté d'applications du terminal mobile au logiciel Desktop. Vous devez exécuter cette procédure pour pouvoir utiliser l'outil Chargeur d'application. Pour plus d'informations, consultez la section « Ajout d'applications du terminal mobile au logiciel Desktop » à la page 52.

4. Cliquez sur **Suivant**. Le logiciel Desktop lit la configuration du terminal mobile et selon le type de votre terminal mobile l'écran LCD affiche **Activité du chargeur** ou une icône. Parallèlement, la fenêtre Sélection d'application du terminal mobile s'affiche sur le bureau.
5. Après avoir effectué les sélections, cliquez sur **Suivant**. Une fenêtre de résumé s'affiche, indiquant les actions qui auront lieu pendant le chargement.
6. Cliquez sur **Terminer**. L'outil Chargeur d'application peut sauvegarder automatiquement les données du terminal mobile et charger les applications sur le terminal.

Démarrage



Attention : Ne déconnectez pas le terminal de l'ordinateur tant que le chargement n'est pas terminé. En cas d'interruption du chargement, il se peut que les applications du terminal ne soient pas chargées correctement. Le cas échéant, vous devez recommencer le chargement.

7. Lorsque le chargement est terminé, l'outil Chargeur d'application indique la réussite ou l'échec de ce processus. Cliquez sur **Fermer**.

Une fois le chargement terminé, il se peut que vous deviez activer la radio du terminal pour échanger des e-mails. Pour plus d'informations, consultez la section « Envoi d'un e-mail d'essai » à la page 60.

Intégration à un compte de messagerie d'entreprise

Si vous avez intégré votre terminal mobile à un compte de messagerie d'entreprise, exécutez la procédure suivante pour continuer à configurer le terminal mobile.

- Générez une clé de chiffrement.
- Vérifiez les paramètres de redirection des e-mails.



Remarque : Si vous avez intégré votre terminal portable à un compte de messagerie de fournisseur de services Internet nouveau ou existant, consultez la section « Intégration à un compte de messagerie de fournisseur d'accès Internet nouveau ou existant » à la page 60 pour prendre connaissance des instructions.

Génération d'une clé de chiffrement

La première fois que vous connectez le terminal mobile à l'ordinateur, une boîte de dialogue vous invite à générer une clé de chiffrement en déplaçant la souris.

Si vous réinstallez ou mettez à jour le logiciel Desktop, cette boîte de dialogue ne s'affiche pas. Pour des raisons de sécurité, vous devez générer une nouvelle clé de chiffrement tous les mois. Consultez l'*Aide en ligne de Paramètres du redirecteur* pour plus d'informations sur la génération de clés de chiffrement.

Redirection des e-mails

Après avoir généré une clé de chiffrement, vous pouvez envoyer et recevoir des e-mails. Le logiciel BlackBerry Enterprise Server de votre société redirige les e-mails de votre compte de messagerie d'entreprise vers le terminal mobile. Vérifiez que l'administrateur système a activé le terminal mobile sur le logiciel BlackBerry Enterprise Server.

Microsoft Exchange

Si vous utilisez le terminal mobile avec un compte de messagerie d'entreprise Microsoft Exchange et si votre société n'utilise pas le logiciel BlackBerry Enterprise Server, vous devez utiliser le redirecteur du logiciel BlackBerry Desktop pour transférer les e-mails vers le terminal mobile. Démarrez le redirecteur du logiciel Desktop : dans la barre des tâches Windows, cliquez sur **Démarrer**, puis sélectionnez **Programmes > BlackBerry > Redirecteur du logiciel BlackBerry Desktop**. L'ordinateur doit rester allumé, et le redirecteur du logiciel Desktop doit être actif pour que les e-mails soient transférés vers le terminal mobile.

Demandez à votre administrateur système si votre société utilise le logiciel BlackBerry Enterprise Server pour rediriger vos e-mails. Vous n'êtes pas tenu d'exécuter le redirecteur du logiciel BlackBerry Desktop si le terminal mobile est activé sur le logiciel BlackBerry Enterprise Server.

Intégration à un compte de messagerie de fournisseur d'accès Internet nouveau ou existant

Si vous avez intégré le terminal mobile à un compte de messagerie de fournisseur d'accès Internet nouveau ou existant, vous devez activer votre compte pour envoyer et recevoir des e-mails.



Remarque : Si vous installez le logiciel Desktop avec un compte de messagerie d'entreprise, consultez les instructions de la section « Intégration à un compte de messagerie d'entreprise » à la page 58.

Activation du compte

Consultez la documentation du fournisseur d'accès Internet pour plus d'informations sur l'activation des services, notamment l'adresse du client BlackBerry Web Client par le biais duquel vous pouvez activer le compte, sur la définition de filtres pour la redirection des e-mails, sur la personnalisation de la signature automatique et sur la désactivation de la redirection des e-mails.

Pour plus d'informations sur l'exécution d'une des fonctions du site Web, cliquez sur **Aide** sur l'une des pages Web du site.

Envoi d'un e-mail d'essai

Après avoir configuré le terminal mobile, vous êtes prêt à envoyer et à recevoir des e-mails.

Pour envoyer un e-mail d'essai

Vous pouvez envoyer des e-mails si, dans l'angle supérieur droit de l'écran Accueil, **1X** et une ou plusieurs barres s'affichent avec l'indicateur de couverture mobile.

1. Sur l'écran Accueil, cliquez sur l'icône **Rédiger**. L'écran À s'affiche.
2. Faites-le défiler jusqu'à l'option [**Utilisation unique**], puis cliquez sur la molette pour afficher le menu.
3. Cliquez sur une méthode d'envoi (e-mail ou code PIN). Pour cet exemple, cliquez sur **E-mail**. L'écran E-mail unique s'affiche.



Écran À - commande de menu E-mail

4. Tapez l'adresse électronique associée au terminal mobile.
5. Cliquez sur la molette pour afficher le menu, puis sur **Continuer**.
6. Tapez un objet dans le champ **Objet**, puis appuyez sur la touche **Entrée** pour commencer la rédaction du message.
7. Pour envoyer le message, cliquez sur la molette pour afficher le menu, puis sur **Envoyer**.

Démarrage

L'écran Messages réapparaît. Si vous vous trouvez dans une zone de couverture mobile suffisante pour envoyer des e-mails, une coche s'affiche rapidement en regard du message. Cette icône indique que votre message a été envoyé.



Remarque : Si vous vous trouvez hors d'une zone de couverture mobile, il n'est pas nécessaire d'annuler votre message. Le terminal mobile envoie automatiquement le message dès que vous vous trouvez dans une zone de couverture mobile suffisante.

Lecture de l'e-mail d'essai

Lorsque vous recevez votre e-mail d'essai, exécutez la procédure ci-dessous pour le lire.

Pour lire l'e-mail d'essai

1. Dans l'écran Accueil, cliquez sur l'icône **Messages**. L'écran Messages s'affiche.
2. Sélectionnez le message d'essai, puis cliquez sur la molette pour afficher le menu. Cliquez sur **Ouvrir**. Le nouveau message s'affiche. Au besoin, faites défiler le message pour le lire entièrement.

```
Dossier: Inbox
État du message: Ouvert
A: Amy Krul
Envoyé: 12 mai 2003 12:21
De: Amy Krul
Objet: Test
```

```
Ceci est un test.
```

Ouverture d'un message reçu

Après avoir lu le message, appuyez sur la touche **Échap** pour retourner à l'écran Messages. Appuyez de nouveau sur la touche **Échap** pour retourner à l'écran Accueil.



Remarque : En fonction du forfait souscrit auprès de votre fournisseur d'accès, vous pouvez également être en mesure d'envoyer des messages PIN et SMS, de passer des appels téléphoniques, de parcourir des pages Web et d'utiliser les autres applications du terminal mobile. Consultez le *Guide de l'utilisateur du terminal mobile* pour plus d'informations sur les applications disponibles.

Réglage de la date et de l'heure

Après avoir envoyé et reçu votre premier e-mail, vous devez régler la date et l'heure du terminal pour que les messages, les appels téléphoniques et les pages Web enregistrées s'affichent avec l'horodatage correct.



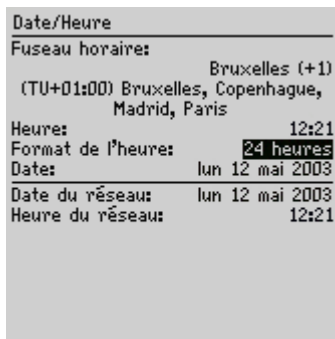
Remarque : Vous pouvez régler automatiquement la date et l'heure avec l'outil Intellisync du logiciel Desktop. Pour plus d'informations, reportez-vous à l'*Aide en ligne Intellisync*.

Vous pouvez également mettre à jour automatiquement le terminal mobile en copiant la date et l'heure du réseau. Pour plus d'informations, consultez le chapitre « Personnalisation des options de votre terminal mobile » du *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*.

Pour régler la date et l'heure

1. Dans l'écran Accueil, cliquez sur l'icône **Options**. L'écran Options s'affiche.
2. Cliquez sur **Date/Heure**. L'écran Date/Heure s'affiche.
3. Sélectionnez le champ à définir, puis appuyez sur la touche **Space** (Espace) pour parcourir les options.

Démarrage



Écran Date/Heure - réglage de la date et de l'heure

4. Cliquez sur la molette pour afficher le menu, puis sur **Enregistrer**.

L'écran Options réapparaît. Les informations que vous indiquez dans les champs **Heure**, **Format de l'heure** et **Date** déterminent le mode d'affichage de la date et de l'heure dans la section d'état du terminal. Elles déterminent également leur mode d'affichage dans les écrans Calendrier et Verrouiller.

Champs Date/Heure

L'écran Date/Heure contient les champs suivants :

Fuseau horaire : Permet de sélectionner votre fuseau horaire. Le terminal mobile règle automatiquement l'heure en fonction du fuseau horaire.

Heure : Permet de régler l'heure.

Format de l'heure : Sélectionnez une horloge en format **12 heures** ou **24 heures**.

Date : Permet de régler la date.

Date du réseau : Ce champ affiche la date du jour sur le réseau mobile.

Heure du réseau : Ce champ affiche l'heure actuelle sur le réseau mobile.



Remarque : La date et l'heure constituent seulement deux des nombreuses options que vous pouvez configurer sur le terminal. Pour plus d'informations, consultez le chapitre « Personnalisation des options de votre terminal mobile » du *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*.

Vous pouvez automatiquement mettre à jour la date et l'heure du terminal mobile en copiant la date et l'heure du réseau. Cliquez sur la molette pour afficher le menu, puis sur **Copier l'heure du réseau**. La date et l'heure du réseau sont copiées dans les champs **Date** et **Heure** de cet écran. Cliquez sur la molette pour afficher le menu, puis sur **Enregistrer** pour enregistrer les paramètres.

Verrouillage du terminal mobile

Vous pouvez verrouiller le clavier du terminal mobile ou, pour plus de sécurité, définir un mot de passe sur le terminal. Si vous verrouillez le terminal mobile avec l'une de ces méthodes, l'écran Verrouiller s'affiche. Si vous avez tapé des informations dans l'application Options de l'écran Propriétaire, elles s'affichent dans l'écran Verrouiller. Vous devez inclure vos propres informations en cas de perte du terminal.

Pour utiliser le verrouillage du clavier

Vous pouvez verrouiller le clavier du terminal mobile pour éviter une frappe accidentelle.

1. Dans l'écran Accueil, cliquez sur l'icône **Verrouillage du clavier**. L'écran Verrouiller s'affiche.
2. Pour pouvoir utiliser à nouveau le terminal mobile, double-cliquez sur la molette.

Pour utiliser la protection par mot de passe

Définissez un mot de passe sur le terminal mobile pour garantir un niveau de sécurité supérieur. Si vous n'avez pas utilisé le terminal pendant un certain temps, vous devez taper le mot de passe avant de pouvoir l'utiliser de nouveau. Vous pouvez aussi activer manuellement l'écran Verrouiller en cliquant sur l'icône **Verrouiller** de l'écran Accueil.

Vous devez verrouiller le terminal mobile avec un mot de passe si vous le laissez sans surveillance. Pour plus d'informations sur la définition du mot de passe du terminal mobile, consultez le chapitre « Personnalisation des options de votre terminal mobile » du *Guide de l'utilisateur du terminal mobile*.



Écran Verrouiller avec mot de passe activé



Remarque : L'écran Verrouiller affiche vos coordonnées (si vous les avez indiquées dans l'écran Propriétaire). Si vous avez activé un mot de passe, tapez-le, puis cliquez sur la molette pour continuer d'utiliser le terminal. Si vous n'avez pas activé de mot de passe, double-cliquez sur la molette pour continuer d'utiliser le terminal. Si vous ne souhaitez pas que l'écran Verrouiller s'affiche, vous devez désactiver le mot de passe dans l'application Options de l'écran Sécurité.

Si vous recevez un appel téléphonique alors que le terminal est verrouillé, vous pouvez y répondre. Lorsque vous êtes connecté à l'appel, cliquez sur la molette pour entrer le mot de passe et déverrouiller le terminal ou pour mettre fin à l'appel.

Émission d'appels d'urgence

Vous pouvez appeler des numéros d'urgence à tout moment, même si le terminal est pourvu d'un mot de passe.



Avertissement : Cette fonction est réservée aux appels d'urgence. Seuls les numéros d'urgence identifiés (comme le 911) sont acceptés lorsque le terminal mobile est verrouillé.

Suivant votre fournisseur d'accès ou votre opérateur réseau, le fonctionnement de certains services peut différer des fonctionnements présentés dans ce guide. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur d'accès ou votre opérateur réseau.

Pour émettre des appels d'urgence

1. Appuyez sur le bouton **Téléphone**.
2. Cliquez sur **Numérotation unique**. La boîte de dialogue Entrer le numéro de téléphone s'affiche.
3. Tapez un numéro de téléphone d'urgence identifié, puis cliquez sur **Appel**.

Le terminal mobile compose le numéro d'urgence et émet quatre bips. Lorsque l'appel d'urgence est terminé, le terminal portable passe en mode de rappel d'urgence.

Pour passer des appels d'urgence lorsque votre terminal mobile est verrouillé

1. Cliquez sur la molette. Une boîte de dialogue s'affiche, contenant le message **Le terminal est verrouillé**.
2. Cliquez sur **Appel d'urgence**. Une autre boîte de dialogue s'affiche, vous demandant de confirmer l'appel d'urgence.
3. Cliquez sur **Oui**.
4. Tapez un numéro de téléphone d'urgence identifié, puis cliquez sur la molette.

Le terminal mobile compose le numéro d'urgence et émet quatre bips. Lorsque l'appel d'urgence est terminé, le terminal portable passe en mode de rappel d'urgence.



Remarque : Si la radio du terminal est éteinte lorsque vous essayez d'appeler un numéro d'urgence, elle s'allume automatiquement et l'appel est passé.

Si ce n'est pas le cas ou si le terminal mobile ne parvient pas à trouver le réseau CDMA autorisé par votre fournisseur d'accès, le terminal mobile tente de trouver tout réseau CDMA disponible si vous devez passer un appel en urgence.

Mode de rappel d'urgence

À la fin d'un appel d'urgence, le terminal portable passe en mode de rappel d'urgence. **Mode de rappel d'urgence** s'affiche dans la section d'état de l'écran du terminal mobile. Le mode de rappel d'urgence reste actif pendant cinq minutes et permet à l'opérateur de vous rappeler ou de déterminer votre position approximative.

En mode de rappel d'urgence, vous ne pouvez pas échanger de messages ni parcourir les pages Web. Si vous passez un appel non urgent au cours des cinq minutes, le mode de rappel d'urgence est désactivé.

Informations sur le produit

Caractéristiques physiques

Poids (batterie comprise) : Environ 143 g / 5,06 oz.

Dimensions (LxlxH) : 121 x 77 x 18 mm
4,76" x 3,03" x 0,71"

Mémoire : 10 Mo de mémoire flash
2 Mo de SRAM

Affichage et commandes

Affichage : Écran LCD graphique rétroéclairé, zone utile de 160 x 160 ; clavier rétroéclairé

Commandes : Molette « rouler-et-cliquer » actionnée par le pouce ; clavier de type ordinateur ; touche **Échap** ; touche de mise sous tension et de rétroéclairage et touche **Téléphone**

Informations sur le produit

Notification des messages :	Indicateur DEL, sonnerie audible et vibreur mécanique, notification sur écran et options de notification configurables par l'utilisateur
Ports :	Port combiné de données/charge ; synchronisation par le biais de port de données haute vitesse compatible RS232

Alimentation

Batterie :	Batterie au lithium amovible et rechargeable ; 900 mAH Li-Ion
Adaptateur secteur :	Adaptateur 6,8Vcc/ 500 mA avec prises interchangeables suivant les pays

Températures de fonctionnement et de stockage recommandées

Terminal mobile

Fonctionnement :	0 à 50°C/32 à 122°F
Stockage :	10 à 25°C/50 à 77°F

Chargeur de voyage

Fonctionnement :	0 à 45°C/32 à 113°F
Stockage :	-30 à 75°C/-22 à 167°F

Spécifications radio

Réseaux :	CDMA2000 / CDMAOne
Classe de puissance :	Class 3 (bande cellulaire) ; Class 2 (bande SCP)
Classe de bande :	BC 0 (Cellulaire Amérique du Nord) BC 1 (SCP Amérique du Nord)
Fréquence de transmission	Cellulaire 824,70-848,31 MHz; SCP 1851,25-1908,75 MHz
Fréquence de réception	Cellulaire 869,70-893,31 MHz ; SCP 1931,25-1988,75 MHz

Conformités

Conforme à :	Federal Communications Commission (FCC) Industry Canada (IC) Underwriters Laboratories (UL) pour le Canada et les États-Unis
--------------	---

Remarque : Pour plus de détails sur la conformité aux normes et aux organismes de normalisation cités ci-dessus, contactez RIM.

Votre terminal mobile peut être soumis à des contrôles à l'export ou à des restrictions de roaming. Pour plus d'informations, consultez votre accord de licence BlackBerry et contactez votre fournisseur de services.

Informations sur le produit

Index

A

- à propos de ce guide, 26
- accessoires
 - branchement, 39
 - retrait, 42
- activation
 - compte Web Client, 60
- activation/désactivation de la radio, 45
- adaptateur secteur, accessoires, 39, 42
- affichage
 - annuaires de services, 24
 - messages, 62
- Aide en ligne
 - logiciel Desktop, 26
 - Web Client, 26
- annuaires de services
 - affichage, 24
 - description, 23
 - plusieurs, 24
 - utilisation, 23
- appels d'urgence, émission, 67
- appels téléphoniques
 - appels d'urgence, la radio désactivée, 68
 - émission, urgence, 67
- applications
 - ajout au logiciel Desktop, 52, 54
 - chargement des applications du terminal mobile, 56
- applications du terminal mobile
 - ajout, 54
 - chargement, 56

- vérification, 53
- applications, description, 19
- assistance à la clientèle, 32
- autres composants
 - casque, 30
 - étui, 31
 - logiciel Desktop, 31
 - station d'accueil/chargeur, 29
- avant de commencer, 34

B

- batterie
 - chargement à l'aide de la station d'accueil, 40
 - faible, 42
 - recharge, 42
- bienvenue, 19
- branchement
 - brancher des accessoires, 39

C

- chargement
 - durée de charge, 42
 - utilisation de la station d'accueil, 38
 - utilisation du chargeur de voyage, 43
- chargement des applications du terminal mobile, 56
- chargeur de voyage, utilisation, 43
- chargeur, description de, 29
- compte de messagerie d'entreprise
 - intégration, 23
 - intégration à, 58

Index

- redirection des e-mails, 59
- configuration, 31
 - intégration à un compte de messagerie d'entreprise, 36, 58
 - intégration à un nouveau compte de messagerie ou à celui d'un fournisseur d'accès Internet, 36
 - intégration à un nouveau compte de messagerie ou à celui du fournisseur d'accès Internet, 60
- liste de contrôle, 36
- terminal mobile, 36
- configuration requise, 31
- connexion à l'ordinateur, 39
- consignes de sécurité, 5
- contenu du coffret, 28

D

- date et heure
 - champs, 64
 - copie à partir du réseau, 65
 - réglage, 63
- démarrage, préparation du terminal mobile, 36
- description
 - casque, 30
 - CD du logiciel Desktop, 31
 - chargeur, 29
 - écran Accueil, 44
 - étui, 31
 - station d'accueil, 29
- documentation, autres sources, 25

E

- écouteur, description de, 30
- écran Accueil, description, 44

- écran de sécurité par mot de passe
 - entrer le mot de passe, 55, 56
- e-mails
 - conditions d'envoi et de réception, 46
 - envoi d'un essai, 60
 - intégration au compte d'entreprise, 23
 - intégration au compte du fournisseur d'accès Internet, 22
 - intégration au nouveau compte, 21
- émission
 - appels d'urgence, 67
- enregistrement sur le réseau, 46
- envoi d'un e-mail d'essai, 60
- étui, description de, 31

F

- fenêtre Options d'installation de raccourci
 - description, 51
- fichier Lisez-moi, 26

H

- heure
 - copie à partir du réseau, 65
- homologation d'Industry Canada, 18

I

- installation du logiciel Desktop, 49
- intégration au compte d'entreprise
 - description, 23
 - systèmes de messagerie pris en charge, 23
- intégration au compte du fournisseur d'accès Internet, 22
- intégration au nouveau compte de

messagerie, 21

L

lecture d'e-mails, 62
 logiciel Desktop
 Aide en ligne, 26
 CD, 31
 configuration requise, 31
 Guide de l'utilisateur du
 terminal
 mobile, 25
 installation, 49

M

messages, lecture, 62
 mise sous tension du terminal
 mobile, 44
 Mises à jour des applications
 disponibles
 boîte de dialogue, 57
 Mode de rappel d'urgence, 68

N

notification de niveau faible de la
 batterie, 42
 nouveau compte de messagerie ou
 compte de messagerie du
 fournisseur d'accès Internet
 intégration à, 60
 nouveau compte de messagerie ou
 compte de messagerie du
 fournisseur d'accès Internet
 activation du compte, 60
 nouveau compte de messagerie,
 intégration, 21

O

onglet Logiciel du terminal
 mobile, 53
 options, date et heure, 63
 ordinateur, vérifier la connexion
 du terminal, 55

P

plusieurs annuaires de services
 installation du logiciel
 Desktop, 50

R

radio, activation/désactivation, 45
 rédaction d'e-mails, 60
 redirection des e-mails, 59
 réglage
 date et heure, 63
 réseau, enregistrement, 46
 retrait
 brancher des accessoires, 42

S

sécurité
 génération d'une clé de
 chiffrement, 58
 utilisation de la protection
 par mot de
 passe, 65
 solution BlackBerry
 intégration au compte
 d'entreprise, 23
 intégration au compte du
 fournisseur
 d'accès Internet, 22
 intégration au nouveau
 compte de
 messagerie, 21
 spécifications, 69
 station d'accueil
 branchement de l'adaptateur
 secteur, 39, 40, 42
 connexion à l'ordinateur, 39,
 55
 description de, 29
 utilisation pour procéder au
 chargement, 38
 systèmes de messagerie pris en
 charge, 23

Index

T

Téléphone

- appels d'urgence, la radio désactivée, 68
- émission d'appels d'urgence, 67

Terminal mobile

- ajout d'applications, 52, 54
- autres composants dans le coffret, 31
- casque, 30
- coffret, contenu, 28
- connecté à l'ordinateur, 55
- démarrage, 33
- étui, 31
- génération d'une clé de chiffrement de sécurité, 58
- guide de l'utilisateur, 25
- mise hors tension, 44
- mise sous tension, 44
- réglage de la date/heure, 64

- retrait de la station d'accueil, 43
- station d'accueil/chargeur, 29

U

utilisateurs

- sur le serveur Lotus Domino, 27
- sur le serveur Microsoft Exchange, 27

utilisation

- annuaires de services, 23
- protection par mot de passe, 65

V

- vérifier les applications du terminal, 53

W

- Web Client, aide en ligne, 26

